

華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號
香港政府明令刊登有關法律廣告之有效刊物

美副總統宣佈稱不必畏難

繼續採取行動

（華盛頓廿五日電）美國副總統斯皮克托昨日宣佈，他將繼續採取行動，以確保美國在北越的軍事目標。他強調，美國將不會在越南問題上示弱，並表示將繼續與南越政府合作，以打擊北越的侵略。

國防部報告特種部隊久經訓練

（華盛頓廿五日電）美國國防部昨日發表報告，稱其特種部隊已接受過嚴格且持久的訓練，足以應對任何可能發生的威脅。報告指出，這些部隊在過去幾年中，在各種複雜環境下進行了大量的演習，確保了他們的戰鬥力和適應能力。

蘇聯譴責美國

炸北越營救戰俘

（莫斯科廿五日電）蘇聯外交部昨日發表聲明，譴責美國在北越境內進行的軍事行動，特別是針對戰俘營的炸彈襲擊。蘇聯表示，這種行為嚴重違反了國際公義和人道主義原則，並呼籲美國停止這種挑釁性的行動。

甘榜湛被圍十七天

美機空投接濟守軍

（金邊廿五日電）高棉政府昨日宣佈，甘榜湛地區已被北越軍隊圍困達十七天。儘管面臨嚴峻的軍事壓力，守軍仍堅守陣地，並通過美機空投獲得必要的補給和接濟。高棉政府表示，將繼續與美國合作，以解救該地區的守軍。

本報地址：香港德輔道中
電話：二二二二
廣告部：二二二三
發行部：二二二四
印刷部：二二二五
本報代售處：各埠各大書報社

彭克大使 與阮文紹 會商戰局

（華盛頓廿五日電）美國駐南越大使彭克昨日與南越總統阮文紹舉行會談，就當前越南局勢交換意見。據悉，雙方就如何加強軍事合作、打擊北越侵略等問題達成了一致共識。彭克表示，美國將繼續全力支持南越政府，以確保越南的和平與穩定。

集古圖主編

內容：明清諸家書畫作品三百件
日期：二十三日及二十八日（下午二時至六時）
地點：大道中十號（即新華書局對面）

人聲奪先

第十七屆澳門格蘭披士大賽車
領先：人聲奪先
（此處包含一輛跑車的圖片）

第十七屆澳門格蘭披士大賽車

全部由精工表計時

日期：一九七〇年十一月廿八至廿九日
地點：澳門

精工自動星曆秒表

不獨創造秒表自動化成功，更具多項領導之科技特點

- 精工表首創直接調整日曆，現在精工自動秒表更可直接調整星期。
- 在特種表中，裝配70公厘深度隔水之水晶表鏡，以此表為首創。
- 一般自動表每小時擺輪轉動18,000次，精工自動秒表，達到21,600次，提高準確性能。

6139-6010

SEIKO
精工表服務中心
九龍尖沙咀彌敦道三十三號西座 電話：K六七二〇八一至五

阮高祺在華府宣稱 越共無意和談

西貢政府隨時支援東寮軍作戰 七年來越共軍投誠達十七萬人

【中央社華盛頓二十五日電】越南共和國駐美大使阮高祺，今日在華府宣稱，西貢政府隨時準備支援東寮軍作戰，並宣稱七年來越共軍投誠達十七萬人。阮高祺在華府宣稱，西貢政府隨時準備支援東寮軍作戰，並宣稱七年來越共軍投誠達十七萬人。阮高祺在華府宣稱，西貢政府隨時準備支援東寮軍作戰，並宣稱七年來越共軍投誠達十七萬人。

日本小說家三島 反政府切腹自殺

【中央社東京二十五日電】日本著名小說家三島由紀夫，今日在東京切腹自殺。三島由紀夫是日本著名的小說家，他的作品深受讀者喜愛。他於今日在東京切腹自殺，享年四十八歲。

泰國下令禁止選美 私人玩要不在此限

【路透社曼谷二十五日電】泰國政府今日下令禁止選美，但私人玩要不在此限。泰國政府認為選美活動有損國家尊嚴，因此下令禁止。但私人玩要活動則不受此限制。

東寮戰事激化與美機轟炸北越

【路透社河內二十五日電】北越戰事激化，美機頻繁轟炸北越。北越方面表示，美機在過去幾天內多次轟炸北越境內，造成重大損失。北越政府呼籲美國停止這種行為。

中泰經濟合作 近年進展甚速

【中央社曼谷二十五日電】泰國與中國之經濟合作，近年進展甚速。兩國在貿易、投資和技術交流等方面取得了顯著成果。泰國政府表示，將繼續加強與中國的經濟合作。

中國藝術妙趣橫生 三屆亞洲象棋比賽 中華隊獲三項榮譽

【中央社香港二十五日電】第三屆亞洲象棋錦標賽，在港舉行。中華隊表現優異，獲得三項榮譽。比賽吸引了來自亞洲各地的棋手參加，競爭激烈。

美機在過去兩年 偵察北越六千次

【路透社華盛頓二十五日電】美國空軍官員今日宣稱，美機在過去兩年內，對北越進行了六千次偵察飛行。官員表示，這些飛行是為了收集北越的軍事和經濟情報。

農作物損失甚大 英陸運物救災民

【路透社倫敦二十五日電】英國政府今日宣佈，將向泰國提供大量農作物，以救濟受災農民。英國政府表示，這些農作物將用於改善泰國農民的營養狀況。

外僑捲入一度失蹤 謝康大使 赴馬尼拉

【中央社馬尼拉二十五日電】菲律賓外交部今日宣佈，謝康大使已於今日抵達馬尼拉。謝康大使在抵達馬尼拉後，將與菲律賓政府官員會談，討論有關外僑失蹤的問題。

日對中國問題 採取審慎態度

【路透社東京二十五日電】日本政府在處理中國問題時，採取審慎態度。日本政府表示，將根據國際法和國際公義，處理與中國有關的問題。

今日本報新聞精華

本報今日報導了多起國際新聞，包括阮高祺在華府宣稱、三島由紀夫自殺、泰國禁止選美等。本報將繼續關注這些事件的發展。

翻譯人才與語文考試

【本報訊】為配合政府推行中英對照文憑，特設翻譯人才考試。考試內容包括英語翻譯、中文翻譯等。歡迎各界人士踴躍參加。

今日本報新聞精華

本報今日報導了多起國際新聞，包括翻譯人才考試、日對中國問題等。本報將繼續關注這些事件的發展。

西歐國家工業家警告 美國貿易政策 可能遭遇報復

料美出口貿易障礙將日益增加

【路透社倫敦廿六日電】西歐各國工業家，今日向美國政府發出警告，指責美國貿易政策，可能導致報復。他們指出，美國最近採取的貿易保護措施，如提高關稅、限制進口等，已嚴重損害了西歐國家的利益。如果美國不撤回這些措施，西歐國家將不得不採取報復行動，這將對全球貿易造成嚴重影響。

胡辛王下週三出國 先赴開羅歐洲 繼訪問華盛頓

將與尼克遜商談有關中東局勢

【美聯社華盛頓廿六日電】約旦國王侯賽因，將於下週三離開約旦，前往開羅，然後訪問歐洲。據悉，侯賽因國王此行將與美國總統尼克遜會談，討論有關中東局勢的進展。侯賽因國王在約旦期間，曾與各方代表會談，尋求解決中東衝突的途徑。

不准白金漢宮 紅衣兵留宿

英機人員罷工一天

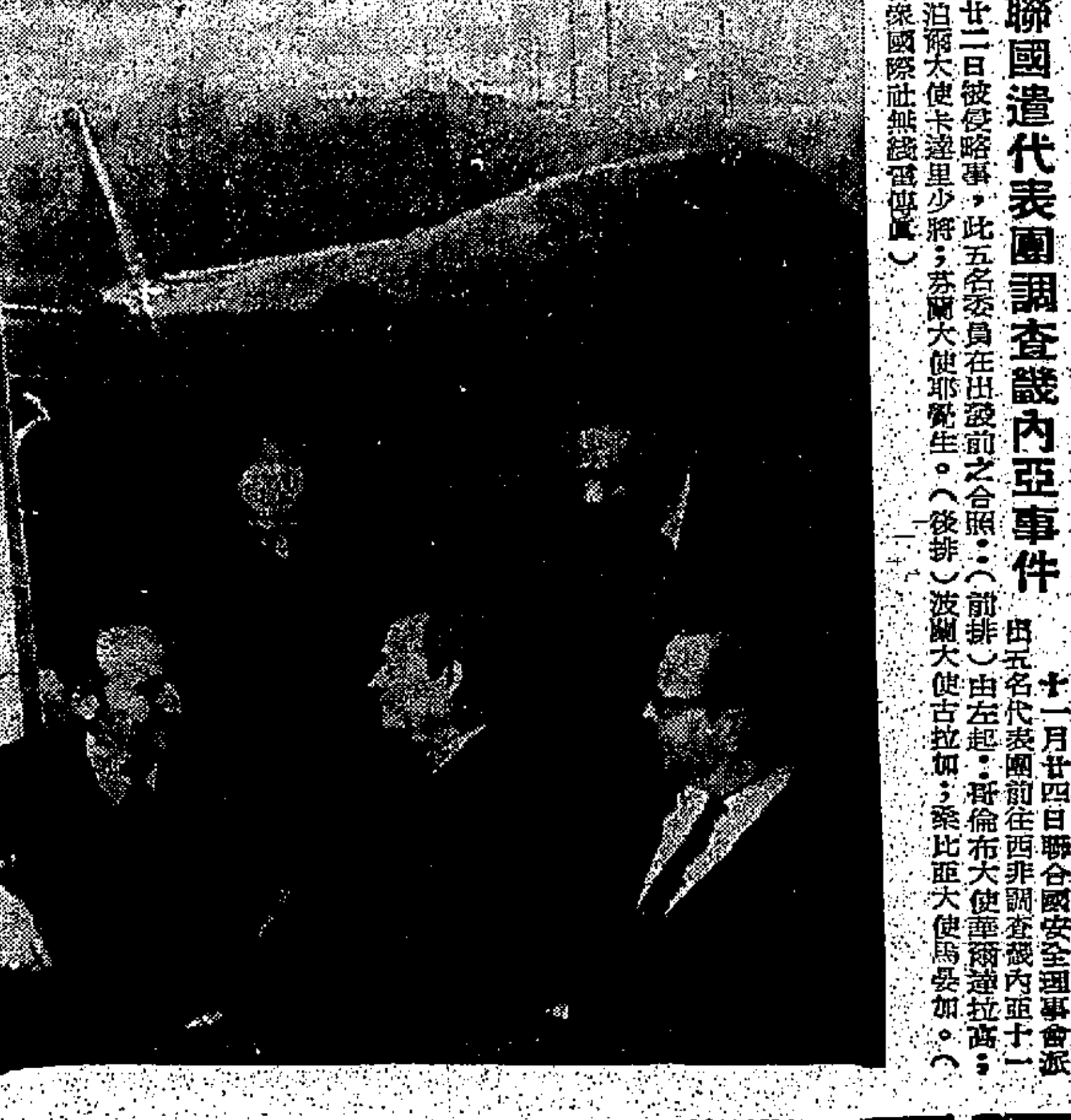
【美聯社倫敦廿六日電】白金漢宮今日宣佈，由於紅衣兵罷工，該宮將關閉一天。紅衣兵是英國皇家衛隊的一部分，他們因不滿工資和待遇而發動罷工。白金漢宮方面表示，為了安全起見，必須關閉該宮。罷工行動已導致白金漢宮周圍的交通受阻。

香港總督與李甫安 商英入共同市場 及香港地位問題

美日紡織品談判雙方陷僵局

【美聯社香港廿六日電】香港總督麥理浩今日與美國駐港總領事李甫安會談，討論有關香港加入共同市場及香港地位問題。雙方就香港在共同市場中的地位、貿易權限等問題交換了意見。此外，美日紡織品談判也陷入了僵局，雙方在關稅和配額問題上存在分歧。

露透錄憶回夫曉魯赫 動運肅整林達史 起崛勒特希長助



赫魯曉夫夫人回憶錄透露

美政府宣佈財政赤字 廿八億四千萬元

美十月份生活費再急劇上漲

【美聯社華盛頓廿六日電】美國政府今日宣佈，十月份的生活費用指數急劇上漲，達到百分之二點八。這是連續第三個月出現高幅度的通貨膨脹。政府財政赤字也擴大到二十八億四千萬元。財政赤字和通貨膨脹已成為美國經濟面臨的嚴重問題。

美高梅英片場 二百萬鎊易手

美商收購英片場

【美聯社倫敦廿六日電】美國米高梅公司今日宣佈，已以二百萬鎊收購了英國著名的片場。米高梅公司表示，收購後將對片場進行擴建和現代化改造，以適應當今電影工業的需求。這一收購行動標誌著美國電影業對英國市場的重視。

美國船王財產 估計達卅億元

估計達卅億元

【美聯社華盛頓廿六日電】據估計，美國著名船王奧古斯都·S·史密斯的財產總值已達到三十億元。史密斯是美國最大的船東之一，擁有龐大的船隊。他的財富主要來自於造船和航海事業。史密斯的遺產問題已成為媒體關注的焦點。

島國印尼資源豐富 人民生活水準較低 政府展開全面建設

四年來建設成果

【路透社雅加達廿六日電】印尼政府今日公佈了過去四年的建設成果報告。報告指出，印尼在基礎設施建設、農業生產和工業發展方面取得了顯著成就。然而，由於人口眾多，人民生活水準仍然較低。政府表示，將繼續加大對基礎設施建設的投入，以提高國民的生活水平。

葡僱傭軍三次入侵 均遭幾內亞擊退

聯合國調查隊抵幾內亞

【美聯社利比里亞廿六日電】聯合國調查隊今日抵達幾內亞，調查葡萄牙僱傭軍三次入侵幾內亞領土的事件。調查隊將與幾內亞政府合作，收集證據並進行調查。葡萄牙方面則辯稱其軍隊是應幾內亞政府之邀進入的。

拒絕照直作供 被控殺親視法庭

克羅斯案案證人

【美聯社華盛頓廿六日電】克羅斯案的一名證人今日在法庭上拒絕作供，並被控殺親視法庭。法官對該證人的行為表示強烈不滿，並決定對其進行嚴懲。克羅斯案是一起引起廣泛關注的刑事案件，證人的證詞對案件的審理至關重要。

拉卡書禁 行刊准獲

十七歲青年 多已有性經驗

【美聯社華盛頓廿六日電】一項調查顯示，美國已有百分之十七的青年擁有性經驗。這項調查結果引起了社會各界的廣泛關注。專家指出，青少年早戀和早孕問題日益嚴重，需要社會和家庭共同努力，加強對青少年的性教育。

風濕濕新藥

積善風濕丸

專治風濕、關節炎、腰酸背痛、手足麻木等症。藥效顯著，見效快，不傷胃，不損腎。各大藥房均有代售。

佳奇效療

婦女痛症特效藥

專治婦女月經不調、痛經、白帶過多等症。藥效神速，一服即癒。各大藥房均有代售。

中央大飯店

CENTRAL HOTEL
地址：CHUNG SHAN NORTH ROAD, TAIPEI, TAIWAN
電話：(02) 2312-1111

哮喘丸

專治哮喘、氣管炎、咳嗽等症。藥效顯著，見效快。各大藥房均有代售。

九喘哮喘丸

專治哮喘、氣管炎、咳嗽等症。藥效顯著，見效快。各大藥房均有代售。

本港新聞

案廠衣製立鼎刳械
人嫌涉五獲拘方警

【本報訊】紅磡區警署，於昨(廿二)日拘捕五名男子，涉嫌在九龍區內，設立製衣廠，製造及販賣非法武器。警方表示，這五名男子分別為：陳國強、陳國強、陳國強、陳國強、陳國強。警方在拘捕這五名男子時，在他們身上搜獲了多把非法武器，包括：短刀、手槍、斧頭、鐵錘等。警方表示，這五名男子涉嫌在九龍區內，設立製衣廠，製造及販賣非法武器。警方在拘捕這五名男子時，在他們身上搜獲了多把非法武器，包括：短刀、手槍、斧頭、鐵錘等。

跳樓·自縊·服毒
港島三男子兩死一獲救

【本報訊】警方昨日在港島區內，發現三具男子屍體，其中兩具已死亡，一具獲救。警方表示，這三具屍體分別為：陳國強、陳國強、陳國強。警方在發現這三具屍體時，在他們身上搜獲了多把非法武器，包括：短刀、手槍、斧頭、鐵錘等。警方表示，這三具屍體涉嫌在港島區內，設立製衣廠，製造及販賣非法武器。警方在拘捕這五名男子時，在他們身上搜獲了多把非法武器，包括：短刀、手槍、斧頭、鐵錘等。

無牌經營按察院
兩男女被判罰款

【本報訊】警方昨日在港島區內，發現兩具男女屍體，其中一具已死亡，一具獲救。警方表示，這兩具屍體分別為：陳國強、陳國強。警方在發現這兩具屍體時，在他們身上搜獲了多把非法武器，包括：短刀、手槍、斧頭、鐵錘等。警方表示，這兩具屍體涉嫌在港島區內，設立製衣廠，製造及販賣非法武器。警方在拘捕這五名男子時，在他們身上搜獲了多把非法武器，包括：短刀、手槍、斧頭、鐵錘等。

夜鳥夜總會命案
再拘兩疑犯昨提堂

【本報訊】昨晚在九龍區內，發生一宗命案，一名男子在夜鳥夜總會內被殺。警方在案發後，拘捕了兩名疑犯。警方表示，這兩名疑犯分別為：陳國強、陳國強。警方在拘捕這兩名疑犯時，在他們身上搜獲了多把非法武器，包括：短刀、手槍、斧頭、鐵錘等。警方表示，這兩名疑犯涉嫌在夜鳥夜總會內，設立製衣廠，製造及販賣非法武器。警方在拘捕這五名男子時，在他們身上搜獲了多把非法武器，包括：短刀、手槍、斧頭、鐵錘等。

兩青年暴力行劫
上訴高院求減刑

【本報訊】兩名青年因暴力行劫，被判入獄。他們在入獄後，向高院上訴，請求減刑。警方表示，這兩名青年分別為：陳國強、陳國強。警方在拘捕這兩名青年時，在他們身上搜獲了多把非法武器，包括：短刀、手槍、斧頭、鐵錘等。警方表示，這兩名青年涉嫌在港島區內，設立製衣廠，製造及販賣非法武器。警方在拘捕這五名男子時，在他們身上搜獲了多把非法武器，包括：短刀、手槍、斧頭、鐵錘等。

夜總會侍應被殺
警拘獲可疑青年

【本報訊】昨晚在九龍區內，發生一宗命案，一名夜總會侍應被殺。警方在案發後，拘捕了兩名疑犯。警方表示，這兩名疑犯分別為：陳國強、陳國強。警方在拘捕這兩名疑犯時，在他們身上搜獲了多把非法武器，包括：短刀、手槍、斧頭、鐵錘等。警方表示，這兩名疑犯涉嫌在夜鳥夜總會內，設立製衣廠，製造及販賣非法武器。警方在拘捕這五名男子時，在他們身上搜獲了多把非法武器，包括：短刀、手槍、斧頭、鐵錘等。

掃飛運動期中
警方向事主致歉

【本報訊】警方在掃飛運動期中，向事主致歉。警方表示，在掃飛運動期中，警方在港島區內，設立製衣廠，製造及販賣非法武器。警方在拘捕這五名男子時，在他們身上搜獲了多把非法武器，包括：短刀、手槍、斧頭、鐵錘等。

青年投訴被毆打
警方向事主致歉

【本報訊】一名青年因被毆打，向警方投訴。警方在接獲投訴後，向事主致歉。警方表示，在掃飛運動期中，警方在港島區內，設立製衣廠，製造及販賣非法武器。警方在拘捕這五名男子時，在他們身上搜獲了多把非法武器，包括：短刀、手槍、斧頭、鐵錘等。

龍加眼鏡公司
經營司公限有鏡眼九港
龍加眼鏡公司
經營司公限有鏡眼九港
龍加眼鏡公司
經營司公限有鏡眼九港

雲漢大棧
九龍區發展商
雲漢大棧
九龍區發展商
雲漢大棧
九龍區發展商

吉舖平售
深水埗、鴨寮街(近北河街口)
190號地下 920呎 拾伍萬
192號地下 920呎 拾伍萬
188號九樓 660呎 參萬伍
洽購處 電話: H435915
190號閣樓吳先生引看

亞洲基金
基金經理 1995
基金經理 1995
基金經理 1995
基金經理 1995

治癒足癢
治癒足癢
治癒足癢
治癒足癢

泰國巨量毒品
泰國巨量毒品
泰國巨量毒品
泰國巨量毒品

台灣旅遊團
台灣旅遊團
台灣旅遊團
台灣旅遊團

金時窗大廈
風景最佳 氣派豪華洋樓
環境寧靜、交通便利、可眺海景、景色怡人
面積1,300呎，售\$143,000起
建至六樓，約於明年七月入伙
祇餘數伙，欲購請速
聯華置業有限公司
協成行 香港灣仔皇后大道中14-24號
電話: H234523, 236741, 248658

太愛閣
向餘三單位
向餘五單位
H224578
H232803
H225608

大學閣
12層高
12層高
12層高
12層高

碧蘭閣
27層高，四房兩廁
四房兩廁
四房兩廁
四房兩廁

台灣旅遊團
台灣旅遊團
台灣旅遊團
台灣旅遊團

TUNG SHAN VILLA
No. 2 TUNG SHAN TERRACE, STUBBS ROAD, HK
約能俯瞰山山二號
三房兩廳十餘萬元
背山面海 風景優美
空氣清新 環境幽靜
建樓新設有限公司
香港富宜大廈二二三室 電話: H230233-236573

完勝牌打咭鐘
電動鐘時
準確耐用
總經銷
振興公司
電話: K 659726, 305695
陳列室
地址: 香港灣仔皇后大道中14-24號
電話: 九龍區電話七七八八
黃道記: 九龍區電話九十四四

鴻安大廈
建至十三樓
鴻安大廈
建至十三樓
鴻安大廈
建至十三樓

NIAGARA CYCLO MASSAGE
NIAGARA CYCLO MASSAGE
NIAGARA CYCLO MASSAGE
NIAGARA CYCLO MASSAGE

快樂循環按摩器
快樂循環按摩器
快樂循環按摩器
快樂循環按摩器

安慶大樓
面向東南
A號27至號21道鄉下灣瓜土龍九
高層二十。伙六梯四
樓唐級高。久長期年
成完可即初年一七九一
速從購欲。多無餘尚
款付期分。售出層分

大新公司
58週年紀念
贈券
新貨上市特價並有贈券
英國60x80全羊毛毯 \$47.00
英國90x100新款床口 \$44.00
英國男羊毛襪三對 \$10.00
英國DUNLOP男鞋面鞋 \$16.50
英國DUNLOP女鞋面鞋 \$23.00
英國DUNLOP百獸面鞋 \$14.00
英國BACUP女鞋花球鞋 \$17.00
德國2098六頭掛燈 \$125.00
德國1215五頭掛燈 \$85.00

金寶三業大廈
官塘·橫街189號
交通方便、設備完善
光線充足、材料上乘
快速電梯三部、
欲選購請比較
分層租售、快將入伙

快樂循環按摩器
快樂循環按摩器
快樂循環按摩器
快樂循環按摩器

快樂循環按摩器
快樂循環按摩器
快樂循環按摩器
快樂循環按摩器

本港新聞

促成中文法定工作委會獲准註冊
展開簽名運動

【本報訊】香港各界促成中文法定工作委員會，經向政府申請註冊，業已獲准。該會為擴大宣傳，特展開簽名運動，將徵求大專學生參與運動，以實際工作，將該會宗旨，向社會人士介紹。

該會成立後，將向政府爭取，使中文在政府機構及商業機構，均能與英文並列，並爭取在政府機構及商業機構，均能與英文並列，並爭取在政府機構及商業機構，均能與英文並列。

兩局議員關祖堯李樹培夫人
訪問東區參加大廈會議
宣示組織大廈法團目的

【本報訊】行政局議員關祖堯及立法局議員李樹培夫人，昨日訪問東區，參加由東區大廈法團籌備處主辦之「大廈法團法團」會議，宣示組織大廈法團之目的。

關議員在會上表示，大廈法團之組織，旨在加強大廈內居民之聯繫，並向政府爭取權益。李樹培夫人在會上表示，大廈法團之組織，旨在加強大廈內居民之聯繫，並向政府爭取權益。



兩局議員關祖堯及李樹培夫人，昨日訪問東區，參加由東區大廈法團籌備處主辦之「大廈法團法團」會議。

發展牛池灣區

黃大仙民政署下月一日座談會
工務局派員出席解釋發展藍圖

【本報訊】黃大仙民政署將於下月一日（星期日）下午二時，在該署舉行座談會，邀請區內居民參加，由工務局派員出席，解釋發展藍圖。



牛池灣發展藍圖，由工務局派員出席解釋。

黃大仙民政署將於下月一日（星期日）下午二時，在該署舉行座談會，邀請區內居民參加，由工務局派員出席，解釋發展藍圖。

樹膠製品發泡劑
係危險貨品
要領牌方准存貯使用

【本報訊】樹膠製品發泡劑，係一種危險貨品，凡欲存貯及使用者，必須向政府領取牌照，方准存貯及使用。

網察氣象國際立成
使各天測氣地
佈佈確速能預天

【本報訊】國際氣象網，業已成立，該網將使各天氣測氣地，佈佈確速能預天。

中大明年入學試改試科目質疑
中大明年入學試改試科目，引起不少學生及家長之質疑。

勞工局長郊亮
定明年五月退休



欲嘗
頂上煙
唯向
此中求

鮮明，夠味，香醇的精選煙葉，配合世界最現代化的先進技術和設備，製成了出類拔萃，無與倫比之樂富門長煙。



Toshiba

東芝 快捷無聲電子計數機

12, 14, 16 位數，讀數穩定準確，計數快捷，操作簡便，是您辦公之良伴。

BC-1412型 BC-1623型 BC-1212型 BC-1202型

文儀洋行有限公司 THE OFFICE APPLIANCE CO. (1955) LIMITED

北角旺地一幅
下月一日開投

【本報訊】北角旺地一幅，將於下月一日（星期日）下午二時，在政府拍賣處公開拍賣。

港督在英討論
本港與共同市場問題

【本報訊】港督麥理浩爵士，將於下月訪問英國，與英政府官員討論本港與共同市場問題。

全港最大可容五千名客 落池公摩士

式儀用啓持主士達桑日三月下

（本報訊）全港最大之游泳池，位於沙田之摩士公園，現已動工興建。該池佔地約十萬平方呎，可容納五千名客。游泳池之設計，係由著名建築師設計，其外觀極其壯麗。游泳池之興建，將為沙田居民提供一個極佳之消夏場所。游泳池之興建，預計將於明年三月完工。屆時，該池將向公眾開放。游泳池之興建，將為沙田之發展增添一筆亮色。



摩士公園游泳池之興建，預計將於明年三月完工。

工展定期隆重揭幕 陳列產品參展踴躍

各部職員週末遷入會場

（本報訊）由香港貿易發展局主辦之「一九七〇年工業展覽會」，將於下月（即十二月）在灣仔會議中心隆重揭幕。該展覽會之宗旨，在於向公眾展示香港工業之發展，並促進工業界之交流。展覽會之參展單位，包括政府部門、工商團體、學術機構及海外僑胞等。參展單位之數目，預計將超過一百個。展覽會之內容，包括機械、電子、紡織、建築、交通、能源等各個領域之產品及技術。展覽會之開幕典禮，將於下月（即十二月）在灣仔會議中心舉行。屆時，將有大批嘉賓出席。展覽會之門票，現已開始發售。有興趣參觀者，可向各指定地點購買。

人今起 登記處龍兩 新區

登記處龍兩新區

（本報訊）由香港房屋委員會主辦之「一九七〇年新屋區」，將於下月（即十二月）在灣仔會議中心隆重揭幕。該展覽會之宗旨，在於向公眾展示香港房屋之發展，並促進房屋界之交流。展覽會之參展單位，包括政府部門、工商團體、學術機構及海外僑胞等。參展單位之數目，預計將超過一百個。展覽會之內容，包括建築、設計、材料、設備等各個領域之產品及技術。展覽會之開幕典禮，將於下月（即十二月）在灣仔會議中心舉行。屆時，將有大批嘉賓出席。展覽會之門票，現已開始發售。有興趣參觀者，可向各指定地點購買。

各界捐款防癆

各界捐款防癆

（本報訊）由香港防癆會主辦之「一九七〇年防癆展覽會」，將於下月（即十二月）在灣仔會議中心隆重揭幕。該展覽會之宗旨，在於向公眾展示防癆之重要性，並促進防癆界之交流。展覽會之參展單位，包括政府部門、工商團體、學術機構及海外僑胞等。參展單位之數目，預計將超過一百個。展覽會之內容，包括防癆之理論、實踐、設備、材料等各個領域之產品及技術。展覽會之開幕典禮，將於下月（即十二月）在灣仔會議中心舉行。屆時，將有大批嘉賓出席。展覽會之門票，現已開始發售。有興趣參觀者，可向各指定地點購買。

第九屆漁展 七二年舉行

詳細計劃草擬中

（本報訊）由香港漁業發展局主辦之「一九七二年第九屆漁展」，現正積極籌備中。該展覽會之宗旨，在於向公眾展示香港漁業之發展，並促進漁業界之交流。展覽會之參展單位，包括政府部門、工商團體、學術機構及海外僑胞等。參展單位之數目，預計將超過一百個。展覽會之內容，包括漁業之理論、實踐、設備、材料等各個領域之產品及技術。展覽會之開幕典禮，將於一九七二年（即一九七〇年）在灣仔會議中心舉行。屆時，將有大批嘉賓出席。展覽會之門票，現已開始發售。有興趣參觀者，可向各指定地點購買。

遠東區 複賽 歌王競爭 激烈

歌王競爭激烈

（本報訊）由遠東區主辦之「一九七〇年歌王複賽」，將於下月（即十二月）在灣仔會議中心隆重揭幕。該比賽之宗旨，在於向公眾展示歌王之實力，並促進歌王界之交流。比賽之參賽單位，包括政府部門、工商團體、學術機構及海外僑胞等。參賽單位之數目，預計將超過一百個。比賽之內容，包括歌王之理論、實踐、設備、材料等各個領域之產品及技術。比賽之開幕典禮，將於下月（即十二月）在灣仔會議中心舉行。屆時，將有大批嘉賓出席。比賽之門票，現已開始發售。有興趣參觀者，可向各指定地點購買。

申請入英籍啓事

申請入英籍啓事

（本報訊）由香港入境事務處主辦之「一九七〇年申請入英籍啓事」，將於下月（即十二月）在灣仔會議中心隆重揭幕。該啓事之宗旨，在於向公眾展示申請入英籍之重要性，並促進申請入英籍界之交流。啓事之參展單位，包括政府部門、工商團體、學術機構及海外僑胞等。參展單位之數目，預計將超過一百個。啓事之內容，包括申請入英籍之理論、實踐、設備、材料等各個領域之產品及技術。啓事之開幕典禮，將於下月（即十二月）在灣仔會議中心舉行。屆時，將有大批嘉賓出席。啓事之門票，現已開始發售。有興趣參觀者，可向各指定地點購買。

處罰新制度 明年中實施

處罰新制度明年中實施

（本報訊）由香港政府主辦之「一九七〇年處罰新制度」，將於下月（即十二月）在灣仔會議中心隆重揭幕。該制度之宗旨，在於向公眾展示處罰新制度之重要性，並促進處罰新制度界之交流。制度之參展單位，包括政府部門、工商團體、學術機構及海外僑胞等。參展單位之數目，預計將超過一百個。制度之內容，包括處罰新制度之理論、實踐、設備、材料等各個領域之產品及技術。制度之開幕典禮，將於下月（即十二月）在灣仔會議中心舉行。屆時，將有大批嘉賓出席。制度之門票，現已開始發售。有興趣參觀者，可向各指定地點購買。

陸海通有限公司啓事

陸海通有限公司啓事

謹啓者茲定於一九七〇年十二月三日（星期四）正午十二時，假座香港灣仔高士打道六十七號，六國飯店閣樓召開股東週年常會，按照本公司組織章程第五十七條，議事如左：
一、省覽一九六九年度賬項，暨董事會及查賬員報告書，選舉董事及查賬員，由本年十一月廿七日起，至十二月三日止，本公司股份停止過戶，謹此佈聞。
一九七〇年十一月廿六日
陸海通有限公司謹啓

申請入英籍啓事

申請入英籍啓事

（本報訊）由香港入境事務處主辦之「一九七〇年申請入英籍啓事」，將於下月（即十二月）在灣仔會議中心隆重揭幕。該啓事之宗旨，在於向公眾展示申請入英籍之重要性，並促進申請入英籍界之交流。啓事之參展單位，包括政府部門、工商團體、學術機構及海外僑胞等。參展單位之數目，預計將超過一百個。啓事之內容，包括申請入英籍之理論、實踐、設備、材料等各個領域之產品及技術。啓事之開幕典禮，將於下月（即十二月）在灣仔會議中心舉行。屆時，將有大批嘉賓出席。啓事之門票，現已開始發售。有興趣參觀者，可向各指定地點購買。

香港小童羣益會 一九七〇年度售旗籌款收支帳項

香港小童羣益會一九七〇年度售旗籌款收支帳項

收入	58,735.81	76,289.01
支出	646.00	1,791.70
小帳印務及文具	152.00	50.00
茶點費	1,100.00	3,742.70
雜項收入		\$ 72,546.31

貴重物業出投

貴重物業出投

（本報訊）由香港地產發展局主辦之「一九七〇年貴重物業出投」，將於下月（即十二月）在灣仔會議中心隆重揭幕。該出投之宗旨，在於向公眾展示貴重物業之重要性，並促進貴重物業界之交流。出投之參展單位，包括政府部門、工商團體、學術機構及海外僑胞等。參展單位之數目，預計將超過一百個。出投之內容，包括貴重物業之理論、實踐、設備、材料等各個領域之產品及技術。出投之開幕典禮，將於下月（即十二月）在灣仔會議中心舉行。屆時，將有大批嘉賓出席。出投之門票，現已開始發售。有興趣參觀者，可向各指定地點購買。

全安火燭保險有限公司告白

全安火燭保險有限公司告白

本公司定於一九七〇年十二月三日（星期四）正午十二時，假座香港灣仔高士打道六十七號，六國飯店閣樓召開股東週年常會，按照本公司組織章程第五十七條，議事如左：
一、省覽一九六九年度賬項，暨董事會及查賬員報告書，選舉董事及查賬員，由本年十一月廿七日起，至十二月三日止，本公司股份停止過戶，謹此佈聞。
一九七〇年十一月廿六日
全安火燭保險有限公司謹啓

先夫梁炳炎先生之喪

先夫梁炳炎先生之喪

先夫梁炳炎先生之喪，定於一九七〇年十二月三日（星期四）正午十二時，假座香港灣仔高士打道六十七號，六國飯店閣樓召開股東週年常會，按照本公司組織章程第五十七條，議事如左：
一、省覽一九六九年度賬項，暨董事會及查賬員報告書，選舉董事及查賬員，由本年十一月廿七日起，至十二月三日止，本公司股份停止過戶，謹此佈聞。
一九七〇年十一月廿六日
全安火燭保險有限公司謹啓

先夫葉公日府君

先夫葉公日府君

先夫葉公日府君之喪，定於一九七〇年十二月三日（星期四）正午十二時，假座香港灣仔高士打道六十七號，六國飯店閣樓召開股東週年常會，按照本公司組織章程第五十七條，議事如左：
一、省覽一九六九年度賬項，暨董事會及查賬員報告書，選舉董事及查賬員，由本年十一月廿七日起，至十二月三日止，本公司股份停止過戶，謹此佈聞。
一九七〇年十一月廿六日
全安火燭保險有限公司謹啓

先夫葉公日府君

先夫葉公日府君

先夫葉公日府君之喪，定於一九七〇年十二月三日（星期四）正午十二時，假座香港灣仔高士打道六十七號，六國飯店閣樓召開股東週年常會，按照本公司組織章程第五十七條，議事如左：
一、省覽一九六九年度賬項，暨董事會及查賬員報告書，選舉董事及查賬員，由本年十一月廿七日起，至十二月三日止，本公司股份停止過戶，謹此佈聞。
一九七〇年十一月廿六日
全安火燭保險有限公司謹啓

本港新聞 ③

上水青年毆傷人案
法官判重刑

首次被告判四十八個月
三四兩被告判入獄兩年

【本報訊】上水青年毆傷人案，昨日（廿六日）在裁判官官署審訊。被告陳國強（廿二歲）被控於本月廿二日，在沙田海邊，毆傷一名男子，致其受傷。法官判處陳國強入獄四十八個月。另外兩名被告，分別被判入獄兩年。

打爛店玻璃
判監後驗生醫待

【本報訊】一名男子因打爛店玻璃，被判入獄。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

貨車避小童墮毀
一男子被毆傷

【本報訊】一名男子因貨車避小童墮毀，被判入獄。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

清水灣道名流別墅
四匪凌晨潛入行劫

【本報訊】四名匪徒於凌晨潛入清水灣道名流別墅，行劫後逃離現場。警方在案發後，曾展開調查，但未有獲悉匪徒的下落。

涉嫌與兩劫案有關
深水埔探隊深夜出動

【本報訊】深水埔探隊於深夜出動，調查涉嫌與兩劫案有關的男子。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

沙田海面六艘艇主
逾期未換牌及超額載客

【本報訊】沙田海面六艘艇主，因逾期未換牌及超額載客，被警方檢控。警方在案發後，曾展開調查，但未有獲悉艇主的下落。

黑社會會員四九仔
認紅棍陽人入會

【本報訊】一名男子因黑社會會員四九仔，認紅棍陽人入會，被判入獄。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

借愛侶偷渡來港
男被截回女如願

【本報訊】一名男子因借愛侶偷渡來港，被判入獄。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

毒販求法官輕判
被斥責重囚兩年

【本報訊】一名毒販因求法官輕判，被判入獄兩年。該名毒販在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名毒販在監禁期間，接受醫生的檢驗。

害人不淺！
毒販求法官輕判

【本報訊】一名毒販因害人不淺，被判入獄兩年。該名毒販在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名毒販在監禁期間，接受醫生的檢驗。

前主教白英奇應邀來港
將與教宗保羅在港晤面

【本報訊】前主教白英奇應邀來港，將與教宗保羅在港晤面。白英奇在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

四黑社會會員
遭警方拘捕

【本報訊】四名黑社會會員，因遭警方拘捕，被判入獄。該四名會員在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該四名會員在監禁期間，接受醫生的檢驗。

發現山山邊
發現山山邊

【本報訊】在山山邊發現，發現山山邊。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

不食麻片
不食麻片

【本報訊】一名男子因不食麻片，被判入獄。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

聘請女職員
聘請女職員

【本報訊】某文化機構聘請女職員，聘請女職員。該名女職員在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名女職員在監禁期間，接受醫生的檢驗。

隱形耳聾機
隱形耳聾機

【本報訊】隱形耳聾機，隱形耳聾機。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

減肥機
減肥機

【本報訊】減肥機，減肥機。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

香港賽馬會
香港賽馬會

【本報訊】香港賽馬會，香港賽馬會。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

幸被救回
幸被救回

【本報訊】幸被救回，幸被救回。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

珠海書院校外課程
珠海書院校外課程

【本報訊】珠海書院校外課程，珠海書院校外課程。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

前主教白英奇應邀來港
將與教宗保羅在港晤面

【本報訊】前主教白英奇應邀來港，將與教宗保羅在港晤面。白英奇在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

四黑社會會員
遭警方拘捕

【本報訊】四名黑社會會員，因遭警方拘捕，被判入獄。該四名會員在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該四名會員在監禁期間，接受醫生的檢驗。

發現山山邊
發現山山邊

【本報訊】在山山邊發現，發現山山邊。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

不食麻片
不食麻片

【本報訊】一名男子因不食麻片，被判入獄。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

聘請女職員
聘請女職員

【本報訊】某文化機構聘請女職員，聘請女職員。該名女職員在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名女職員在監禁期間，接受醫生的檢驗。

隱形耳聾機
隱形耳聾機

【本報訊】隱形耳聾機，隱形耳聾機。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

減肥機
減肥機

【本報訊】減肥機，減肥機。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

香港賽馬會
香港賽馬會

【本報訊】香港賽馬會，香港賽馬會。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

幸被救回
幸被救回

【本報訊】幸被救回，幸被救回。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

珠海書院校外課程
珠海書院校外課程

【本報訊】珠海書院校外課程，珠海書院校外課程。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

油塘灣海地廉讓
油塘灣海地廉讓

【本報訊】油塘灣海地廉讓，油塘灣海地廉讓。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

中區一流餐廳聘請職員
中區一流餐廳聘請職員

【本報訊】中區一流餐廳聘請職員，中區一流餐廳聘請職員。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

九龍工商會計專科夜校
九龍工商會計專科夜校

【本報訊】九龍工商會計專科夜校，九龍工商會計專科夜校。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

香港商業專科學校
香港商業專科學校

【本報訊】香港商業專科學校，香港商業專科學校。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

十二月新班通告
十二月新班通告

【本報訊】十二月新班通告，十二月新班通告。該名男子在案發後，曾前往醫院驗生，但未有受傷。法官在判處監禁後，並要求該名男子在監禁期間，接受醫生的檢驗。

本港吸毒青年大增 年齡由十六至廿四

必須使青年了解吸毒之危險

(特刊) 癩瘡發生最速且最難痊癒之症。昨日在廣東我報館中有一患此病者。其時得：「一種癩瘡生於面部及手足，乃如蟬皮之狀，但此項工役係臨時僱用者。」他談云：「戒煙者需服藥以穩定其胃以維持家計，其或改換環境以避開舊習使之入歧途之舊友。」故服下戒煙藥，則能自求力更生。

學士指稱：「本港之最惡毒之品，至在一九六五年自動請求戒煙協助期者，年逾二十五歲以下者，只佔百分之七十七。至一九六六年，此數字已達約百分之二十七。大體概為箱中之販賣者所同估亦由百分之十六將至百分之二十。」

二一九，去年由於試驗之一項調查報告，本港每年除花紅六萬鎊，則中間服海洛英或有此種毒品，亦不會上流。

他說：「這是一見解是絕對對錯未定者，因為一甸毒品，必引向肉體或精神上之依賴性，因此非絕對避免不，而一旦上癮後，其痛苦難堪過癮，服藥變為惟悴。」

蔡氏特別建議：「將有關毒品之禁售，及本港海關之檢查，向來極為嚴格，令本港市民，特別是常帶人『下銷場』之店舖，甚難將水野獸在本港為人所吸之毒品包括有鴉片、嗎啡、海洛英等三種藥物，戒斷海、及迷幻藥類。本港約有六百至八千人吸食鴉片類毒品，其中約百分之九十五，服用海洛英。」

「影片類毒品（鴉片），乃製造所謂新毒品（即俗名金雪）及肉體與精神上之依賴性」（即上癮）。另稱：本港受外來用之物乃錫絲和鴉片（多矣）及肉體與精神上之依賴性比這，此種藥品，可引致精神及肉體上之依賴性，亦可用以加劇海洛英之效能。本港之白粉，最為發達英國早已通禁吸食，其價值低，則其所已比通之份之量更廉。本港之「提煉精若密閉貯藏，可以合致，補救藥物之經濟，則所吸或吸日之後，更可產生類似精神失調之大毒性和精神病。」

「服用大量大麻之症候，則可產生幻覺，驚悸，對死之恐懼，及雙重人格之虞感，個性不穩固者，服用大量後，則思想上得性病精神病。長期服用大麻，可令人懶惰，消失創作能力，對工作成績無異無效。」

「迷幻藥劑，雖受政府管制，令街頭混亂及黑惡組織，儘可以引起危險反應，整個社會均陷狂反態，甚至永久永久性精神病。此種藥物，效力極危險性甚大，其用途應限於研究而已。」

第十四屆理監事

黃伯芹蟬聯會長

[illegible]

聖約翰救傷隊通告

（乙）註册：
護士陸隊員陳

[illegible]

衛護士女士委任爲
香港區護士區隊長，
由一九七零年九月廿一
日生效。

(十) 寶力增補：
(甲) 銷假復職：逕職

[illegible]

龐鼎元陳樹鏊結秦晉之好
歡譙嘉賓到賀近四千人

寵廷陳燭慶成眷屬象徵美滿婚姻

[illegible]

致賀嘉賓芳名

羅理基爵士夫人、黃宏光、鍾明雄、李嘉昌、呂蒞華、
陳德泰、陳友

[illegible][illegible][illegible][illegible]

1. **Identify the main components of the system.** The system consists of a **client** and a **server**. The client is responsible for sending requests to the server, and the server is responsible for processing these requests and returning responses.

國、道、榮、明、光、徐、徐、葉、水、梁、馮
德、謙、宗、承、敬、林、君、慶、雲、尹、斌、川、駱、譚、甘、廷、曾、行、饒、戴、杰、黎、關、明、孔、盧、孔、趙、交、周、呂、姜、葉

海、小、樂、雅、宗、敬、敬、林、君、慶、雲、尹、斌、川、駱、譚、甘、廷、曾、行、饒、戴、杰、黎、關、明、孔、盧、孔、趙、交、周、呂、姜、葉

[illegible]

ES
NG
NN
N
UE
&
CAI
SS
AM
NG
SS
N
DO
RR
I.
NG
NG

Journal of Management Inquiry 18(6) 709–724
© The Author(s) 2009
Reprints and permissions:
<http://www.sagepub.com/journalsPermissions.nav>

姚蘇蓉下月返港 與張帝楊燕青 四大牌聯合登台

【本報訊】姚蘇蓉、張帝、楊燕青、四大牌等，將於下月返港，在「新加坡大戲院」演出。姚蘇蓉、張帝、楊燕青、四大牌等，將於下月返港，在「新加坡大戲院」演出。姚蘇蓉、張帝、楊燕青、四大牌等，將於下月返港，在「新加坡大戲院」演出。



姚蘇蓉在「新加坡大戲院」演出。



汪明荃周淑芬試穿嫁衣

【本報訊】汪明荃、周淑芬等，將於下月返港，在「新加坡大戲院」演出。汪明荃、周淑芬等，將於下月返港，在「新加坡大戲院」演出。



汪明荃、周淑芬等，將於下月返港，在「新加坡大戲院」演出。



入選十大電影明星的各位影星。



凌波由台回港否認有喜

【本報訊】凌波由台回港，否認有喜。凌波由台回港，否認有喜。凌波由台回港，否認有喜。



金枝玉葉介紹

【本報訊】金枝玉葉，將於下月返港，在「新加坡大戲院」演出。金枝玉葉，將於下月返港，在「新加坡大戲院」演出。



金枝玉葉，將於下月返港，在「新加坡大戲院」演出。



雲姑底片出現白痕

【本報訊】雲姑底片出現白痕。雲姑底片出現白痕。雲姑底片出現白痕。

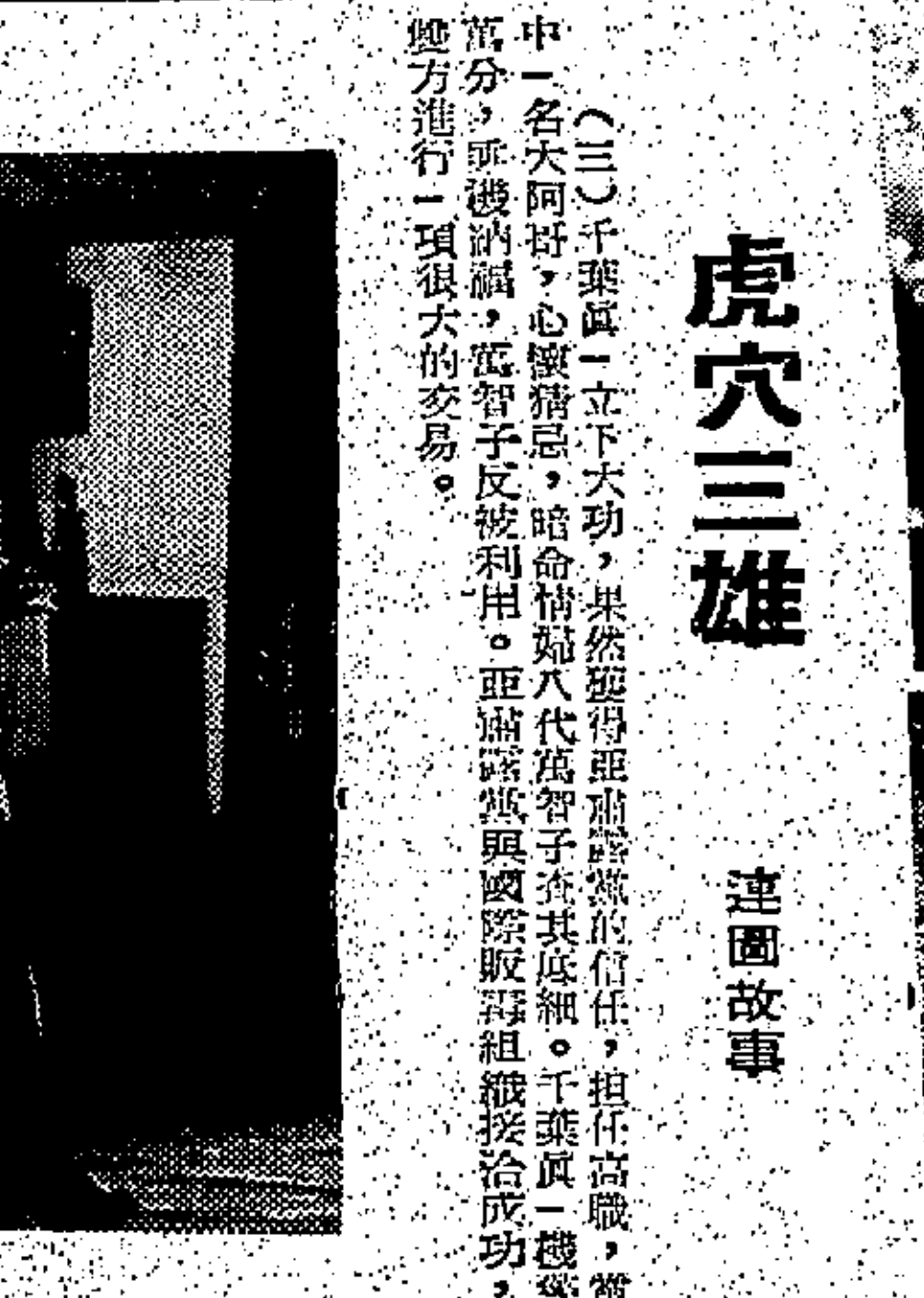


捉妖降魔

【本報訊】捉妖降魔，將於下月返港，在「新加坡大戲院」演出。捉妖降魔，將於下月返港，在「新加坡大戲院」演出。



捉妖降魔，將於下月返港，在「新加坡大戲院」演出。



烈火暴潮

【本報訊】烈火暴潮，將於下月返港，在「新加坡大戲院」演出。烈火暴潮，將於下月返港，在「新加坡大戲院」演出。



京都大華

今天盛大獻映

捉妖降魔

鬼刀肉亂 驚心動魄

麗聲京華

今天盛大獻映

驛山第一

殺手之王 手到擒來

香港法律彙編

全書四百元



外傳擬訂中之教師薪給新制 不設升級制度

大學畢業學歷教師在資助學校任教
較在官校任教有利 任教官校之教師
將無教育官及助理教育官階級之分 縱
再修讀大學教育文憑 亦無升級機會

(本報訊)據聞中僑教育委員會正擬訂新制教師薪給制度，此項新制，係根據「僑教法」及「私立學校法」之規定，並參考「教育法」及「教師法」之規定，擬訂之。此項新制，將不設升級制度，而將教師分為「大學畢業學歷教師」及「非大學畢業學歷教師」兩種。大學畢業學歷教師在資助學校任教，較在官校任教有利。任教官校之教師，將無教育官及助理教育官階級之分。縱再修讀大學教育文憑，亦無升級機會。

此外，新制還規定，教師之薪給，將根據其學歷、年資及教學成績等因素而定。對於大學畢業學歷教師，其薪給將較非大學畢業學歷教師為高。對於在資助學校任教之教師，其薪給將較在官校任教之教師為高。此項新制，預計將於下年度開始實施。

已增至五十間 就讀學生人數超過二十萬

新增學校仍須繼續興建

(本報訊)本港新設之私立小學，目前已增至五十間，就讀學生人數已超過二十萬。新增學校仍須繼續興建。據悉，目前本港私立小學的數量已顯著增加，這反映了社會對私立教育的認可和家長對子女教育的重視。然而，隨著學生人數的激增，現有的教育資源已顯得捉襟見肘，因此，政府及教育界正積極籌劃興建更多學校，以滿足日益增長的教育需求。

中文大學社會研究中心 積極從事社會研究

現正進行一項小販研究計劃 分由
學者多人主持部份研究工作 另在進
行之中之研究尚有許多項

(本報訊)中文大學社會研究中心，現正積極從事社會研究。該中心目前正進行一項關於小販的研究計劃，該計劃由多位學者共同主持。此外，該中心還計劃開展其他多項社會研究，以深入了解香港社會的各個方面。該中心的研究工作旨在為政府及社會提供有關社會問題的數據和建議，以促進社會的和諧與發展。

香港教師會定後天
舉行非常會員大會
新制修訂會多項條文
於昨日下午三時，在該會會址舉行。據悉，此次大會將討論有關新制修訂的各項條文，並聽取會員的意見。香港教師會表示，將認真聽取會員的建議，並根據實際情況對新制進行必要的調整，以確保其公平合理。

定期年會
改選理事會
本會定於下月舉行定期年會，屆時將改選理事會成員。此次年會將總結過去一年的工作，並制定新一年的工作計劃。理事會成員的改選將根據會員的投票結果進行，以確保理事會的代表性和權威性。

小學生性教育影片
先向家長教師放映
均適合八、九歲小朋友觀看
教育局最近製成一部關於小學生性教育的影片，旨在向學生普及正確的性知識，並培養健康的性觀念。該影片內容適合八、九歲小朋友觀看。教育局表示，將先向家長和教師放映該影片，以便他們了解影片的內容，並為學生提供必要的指導。

美墨日韓四國遊 有這想
(已)加里福尼亞州
我們於上月廿一日由香港出發，前往美國加利福尼亞州、墨西哥、日本及韓國進行四國遊。此次旅行旨在增進我們對這些國家的了解，並促進與當地華僑的聯繫。在加利福尼亞州，我們將參觀洛杉磯、聖地亞哥等地，並與當地的華僑團體交流。在墨西哥，我們將參觀墨西哥城、坎昆等地。在日本和韓國，我們將分別參觀東京、大阪、釜山等地。此次旅行將為我們提供寶貴的學習和交際機會。

1971 英文中學會考試題預習專欄

新著出版主編 SUNLIGHT PRESS

生物科 (五)

OTOLGY LESSON FIVE 26 11-1970

KEY TO LESSON EX. 1

- | | | | | |
|------|------|------|-------|-------|
| 1. A | 4. C | 7. Q | 10. P | 13. E |
| 2. C | 5. E | 8. R | 11. B | 14. B |
| 3. A | 6. R | 9. S | 12. B | 15. D |

KEY TO LESSON EX. 2

- | | | | | |
|------|------|------|-------|-------|
| 1. B | 4. D | 7. R | 10. R | 13. A |
| 2. C | 5. O | 8. R | 11. B | 14. A |
| 3. E | 6. Q | 9. S | 12. A | 15. D |

KEY TO LESSON EX. 3

- | | | | | |
|------|------|------|-------|-------|
| 1. D | 4. C | 7. R | 10. S | 13. D |
| 2. D | 5. E | 8. P | 11. B | 14. D |
| 3. A | 6. R | 9. P | 12. C | 15. C |

- The ability of cytoplasm and the cell wall to absorb free water is known as
A. Diffusion
B. osmosis
C. plasmolysis
D. imbibition
E. root pressure
- Wind-pollinated flowers usually possess the following characteristics:
1. stigmas usually large and feathery
2. presence of large pollen grains with spiny surfaces for attachment
3. inconspicuous and small flowers
4. petals are colourless and have no insect-guides
5. no nectary glands
Which of these alternatives is correct?
P. 1, 2, 3 & 4
Q. 2, 3, 4, 5
R. 1, 3, 4, 5
S. 1, 3, 4, 5
T. 1, 2, 3, 5
- The embryo-sac inside an ovule contains
A. an ovum only
B. three antipodal cells,
C. two synergid cells,
D. two endosperm nuclei,
E. all of the above
- Double fertilization in flowering plants means
P. Union of the ovum with 2 male nuclei from the pollen tube.
Q. Union of the ovum with 1 male nucleus and 1 pollen-tube nucleus.
R. Union of the ovum with 1 male nucleus and the endosperm nuclei with the remaining male nucleus.
S. Union of the synergid nuclei and the 2 male nuclei.
T. Union of the ovum with 1 male nucleus and the antipodal nuclei with the remaining male nucleus.

- The food storage material in crocus corn is mainly
1. reducing sugar
2. non-reducing sugar
3. starch
4. laminarin
5. protein
Which is the correct combination?
A. 1 & 5
B. 2 & 4
C. 3 & 4
D. 1 & 3
E. 3 & 5
- Plants like Daffodil, Crocus, Iris and others which spend the winter underground and renew the aerial parts each year are known as
A. Ephemerals
B. Annuals
C. Biennials
D. Perennials
E. Deciduous
- In a maize seedling, the plumule is ensheathed by
P. the coleorhiza
Q. the cotyledon
R. the coleoptile
S. the integument
T. the scutellum
- Which one of the following statements is NOT true for tropic responses in plants?
A. only a part of the plant body responds
B. the response bears some kind of a relationship with the direction of the stimulus
C. certain chemical compounds are involved in the response
D. major stimuli include light, water, gravity, contact and chemical substance
E. only the flattened parts of the plant body respond
- One of the following plant pigments can be converted into vitamin A when taken by man. It should be the
A. chlorophyll
B. xanthophyll
C. carotenoids
D. fucoxanthins
E. anthoxanthins
- The cytoplasmic structure functioning for internal (cellular) respiration is
A. ribosome
B. lysosome
C. mitochondrion
D. golgi body
E. endoplasmic reticulum

- Of the following statements:
1. Dispersal over long distances is possible
2. The offspring develop into perfect replicas of their parents.
3. production of variations is possible
4. The offspring develop more slowly.
5. Diseases of the parents not so easily transmitted to the offspring.
Which represent the advantages of seed reproduction?
A. 1, 2, 3
B. 1, 2, 4
C. 2, 3, 5
D. 3, 4, 5
E. 1, 3, 5
- In the experiment to test for Starch in Green leaves after photosynthesis has taken place, the leaf is usually boiled with alcohol to
A. kill the cells
B. soften the leaf
C. dissolve the starch
D. extract the chlorophyll
E. remove any sugar present
- Which of the following characteristics is not applicable to clay soils?
A. containing more than 20% of clay
B. addition to other fine particles,
C. poor aeration
D. easily waterlogged
E. rich in minerals
- Conduction of dissolved mineral compounds inside the plant body occurs in:
1. xylem
2. cambium
3. phloem
4. pith
5. endodermis
Which of these alternatives is correct?
P. 1 & 2
Q. 2 & 3
R. 1 & 5
S. 1 & 3
T. 3 & 5
- Of the following adaptations
1. Reduction in leaf surface.
2. presence of a thick cuticle with wax
3. sunken stomata
4. degenerated root system
5. succulent plant parts
Which are true for xerophytes?
A. 1, 2, 3, 4
B. 2, 3, 4, 5
C. 1, 3, 4, 5
D. 1, 2, 4, 5
E. 1, 2, 3, 5

晨操
鐘頭

華僑
馬經
(金羽主編)

馬房動態

[illegible]

連贏專論

超班之材

眉神魔做脚

第三次黨局大天，帶助坤，帶第班
化脚十碼，為運履位第班，鄉名分結
乘萬計有「驅至心履」，「大力」，
高」，「飛龍」，「神魔」，「飛馬」，
「道履」，「追履」，「掌勝履」，「娘
「助」，「紅寶」，碎廿四，其中
力數十只，多時，不一其多。

捷路 与 催谷

馬房方面的消息，與醫師方面的消息，配合起來，得下面的每塊階梯的初步站止，現在分別列出，供馬房們參攷。

「愛護錢」——「擲標桿」

「愛護錢」三易其師，「擲標桿」易五子城，今又易和榮，現在是見馬王城，又見和榮了。馬房方面，是馬房馬的，見以價值力，現在馬已成熟而可賣，一標桿上，上式口應勝，而更勇，見醫師師，故此標桿，上式口應勝。

馬在馬房已見成熟，今次頭腦雖備成一般，配製雄雄，正其去對手的現象，因腦雖雄而志也。『飛動』比去進步步，上式對手的，今次對手的，加一狀態大勇，並利來門志亦鮮明，見以與雄二子相合，雄亦勝。

「好底馬」——「好底馬」

「好底馬」已一標桿，「好底馬」上式散於「神龍」，「超標桿的馬」已一標桿，「馬有進步」，上式勝。今次散於「飛動」，上式散於「飛動」，也其超進，故此「愉快」今次也是因為有進步而進的馬。

「萬宜」——「萬宜」

「萬宜」下「萬宜」的「第六場」萬宜，故用門後動，最雄雄上陣馬，此即進步又谷登雄雄馬，唯一威實馬能進行為馬，此即進步又谷登雄雄馬，唯一威實馬能進行為馬。



林、圖爲勝利歸來。



鄭康策策妙蹄取勝冠軍，馬主安格拉松，練馬師朱明，圖爲勝利凱旋的鏡頭。

順昌航業有限公司

中港大馬路十九號
電話：H-249096 (5線)

大寶山

直達新加坡、庇能
M.S. TAIPOSIAN
本月廿二日開行
M.S. RIBBICA 直達西貢、香港
本月廿七日開行
M.S. VIRGINIA 直達大南
本月廿九日開行

大華山

直達曼谷
M.S. KANCA
本月廿九日開行
M.S. TAVANAN
本月廿九日開行

西貢辦事處：干諾道西二十四號二樓
電話：H-448026 (5線)
接機部：H-445512 客務部：H-441384

福來輪船公司

總公司：香港中環皇后大道中
電話：H-228293, H-239858, H-221519

船名	往來	日期
勝利	香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海	十二月一日、十二月八日、十二月十五日、十二月廿二日
勝利	香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海	十二月十三日、十二月二十日、十二月廿七日、一月四日

成豐月船

克利夫蘭
往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

船名	往來	日期
勝利	香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海	十二月一日、十二月八日、十二月十五日、十二月廿二日
勝利	香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海	十二月十三日、十二月二十日、十二月廿七日、一月四日

高征丸

港抵日開往
各埠歐洲
往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

路易安娜丸

由日本來港將於五日抵埠
往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

大韓怡美利輪

廿八日自曼谷來
往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

聯非輪船公司

美邦輪船公司總代理
電話：H-448026 (5線)

奎松總統輪

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

羅哈上總統輪

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

DSR LINES

東德輪船公司
往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

美蘇州

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

鐵達快輪

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

BEN LINE

邊高輪
往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

金鳳輪

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

K LINE

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

路易安娜丸

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

司公船輪華印

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

司公船輪澳東

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

司公限有和怡

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

古大

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

利源洋行

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

順快號

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

大鵬二號快輪

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

源光丸

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

長洲輪

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

青洲輪

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

太平洋輪船公司

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

TOHO LINE

日本東方輪船有限公司
往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

艾德禮輪

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

菲士高輪船公司

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

安南輪

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

威爾遜總統輪

往來：香港、廣州、汕頭、廈門、福州、寧波、溫州、上海

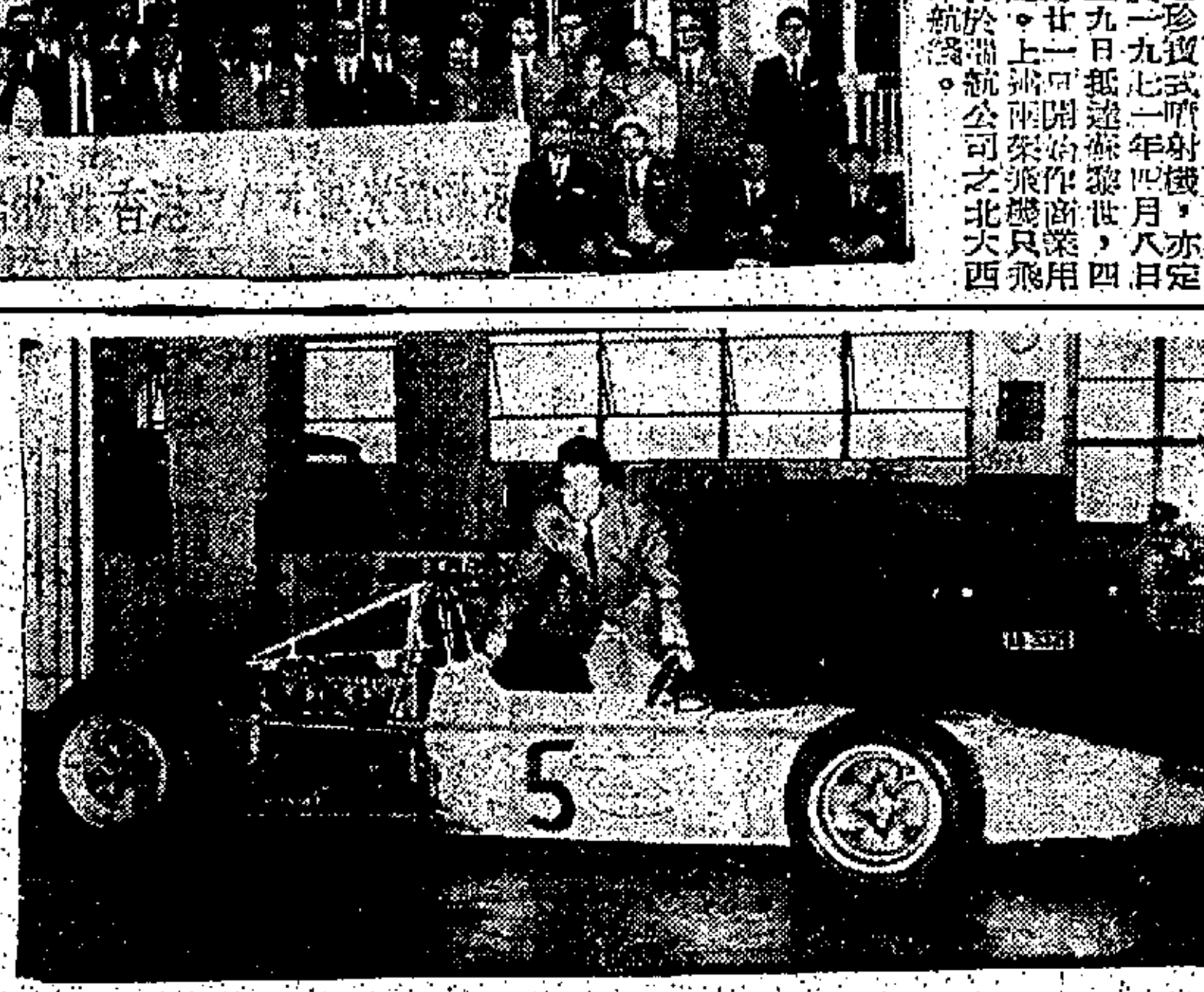
航訊

減低航機噴出污染空氣之廢氣 日本航空公司計劃 改裝七二七機引擎

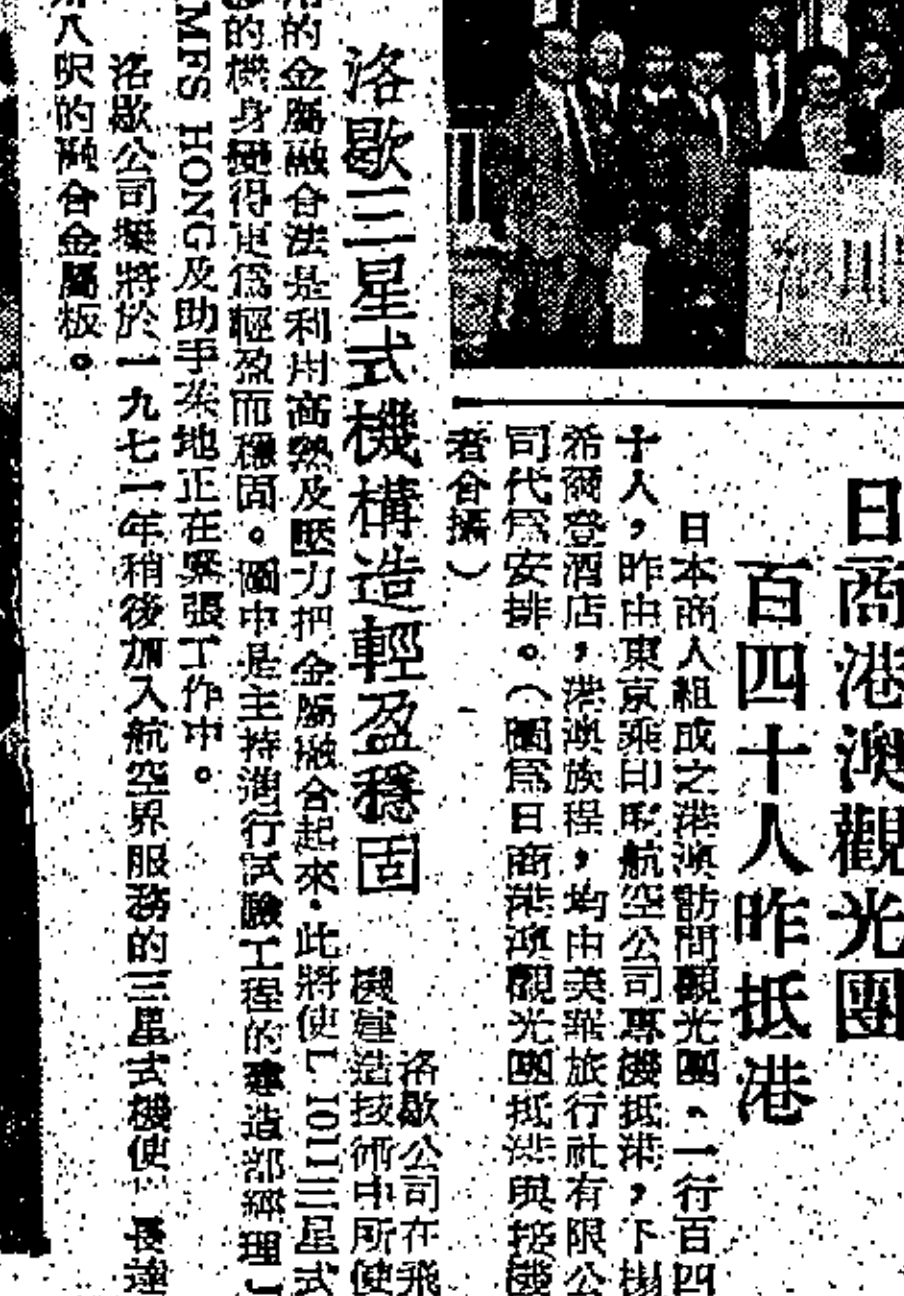
【特稿】日本航空公司計劃將七二七機引擎改裝，以減低航機噴出污染空氣之廢氣。據悉，該公司計劃在未來兩年內，將全數七二七機引擎改裝為「七二七-200」型引擎。此項改裝工程，將使航機在飛行時，所噴出之廢氣，減少百分之二十。此項改裝工程，將使航機在飛行時，所噴出之廢氣，減少百分之二十。此項改裝工程，將使航機在飛行時，所噴出之廢氣，減少百分之二十。

瑞航兩架珍寶式機 定明年初開始服務 暫時飛航北大西洋航線

【特稿】瑞典航空公司（SAS）定於明年年初，開始使用兩架珍寶式（Jetstream）噴射式飛機，暫時飛航北大西洋航線。此項飛機，係由瑞典飛機公司（SAB）所設計，其性能優越，且噪音較低。瑞典航空公司表示，此項飛機之使用，將使該公司在北大西洋航線之服務，更為舒適及快捷。



日商港觀光團
百四十人昨抵港



洛歌三式飛機
構造輕便穩固



洛歌三式飛機
構造輕便穩固

入口輪船預告

船名	由何處來	日期	公司
CHEUNG CHAU	基隆	廿六	怡和
FRIESENSTEIN	基隆	廿六	怡和
GENKO MARU	基隆	廿六	怡和
WING NING	基隆	廿六	怡和
BOZENBURG	基隆	廿六	怡和
VAUCLOUSE	基隆	廿六	怡和
WONOSORO	基隆	廿六	怡和
CONFIDENCE	基隆	廿六	怡和
KYOKAI MARU	基隆	廿六	怡和
OHKAWA MARU	基隆	廿六	怡和
SENJO MARU	基隆	廿六	怡和
PRES. GARFIELD	基隆	廿六	怡和
STELLA MARIS	基隆	廿六	怡和
ITALY MARU	基隆	廿六	怡和
AMERICAN LANCER	基隆	廿六	怡和
TARN	基隆	廿六	怡和
THAI	基隆	廿六	怡和
BENGLOE	基隆	廿六	怡和
BUNGA RAYA	基隆	廿六	怡和
MALAY MARU	基隆	廿六	怡和
KOTA SELATAN	基隆	廿六	怡和
FERRGATE	基隆	廿六	怡和
KYOTO	基隆	廿六	怡和
TSAT	基隆	廿六	怡和
CHENG TU	基隆	廿六	怡和
HUPEH	基隆	廿六	怡和
HOI WONG	基隆	廿六	怡和
PORT LOUIS MARU	基隆	廿六	怡和
ALLAKON BREEZE	基隆	廿六	怡和
KAOHSUNG	基隆	廿六	怡和
KOSTRENA	基隆	廿六	怡和
CUBA MARU	基隆	廿六	怡和
YONAYAMA MARU	基隆	廿六	怡和
VIRGINIA	基隆	廿六	怡和
KOTA PANJANG	基隆	廿六	怡和
CONGO MARU	基隆	廿六	怡和
PARAGON	基隆	廿六	怡和
MONICA	基隆	廿六	怡和
CHUNGKING VICTORY	基隆	廿六	怡和
WAKAURA MARU	基隆	廿六	怡和
CLARA MARSK	基隆	廿六	怡和
TAIFOSHAN	基隆	廿六	怡和
BENVANNOCH	基隆	廿六	怡和
STAR ALTAIR	基隆	廿六	怡和
LITUA	基隆	廿六	怡和
STRAAT RIO	基隆	廿六	怡和
GLENFINLAS	基隆	廿六	怡和
OTOWASAN MARU	基隆	廿六	怡和
HUGHVERETT	基隆	廿六	怡和
KOREA BEAR	基隆	廿六	怡和
BRUNEL	基隆	廿六	怡和
UZUSHIO MARU	基隆	廿六	怡和
TELAMON	基隆	廿六	怡和
STATE OF MYSONE	基隆	廿六	怡和
NEPTUNE AGATE	基隆	廿六	怡和
HORAI MARU	基隆	廿六	怡和
HOLLAND MARU	基隆	廿六	怡和
MULUNGUSHI	基隆	廿六	怡和
GEORGE ANSON	基隆	廿六	怡和
HELENUS	基隆	廿六	怡和
MOUNT KAIMON	基隆	廿六	怡和
MOUNT KAIMON	基隆	廿六	怡和
TA PENG 2	基隆	廿六	怡和
WAIBALONG	基隆	廿六	怡和
TURANDOT	基隆	廿六	怡和
CANBERRA MARU	基隆	廿六	怡和
TRINIDAD	基隆	廿六	怡和
BLACK OSPREY	基隆	廿六	怡和
DOCTOR LYKES	基隆	廿六	怡和
KERGULEN	基隆	廿六	怡和
KAI KUO	基隆	廿六	怡和
SHILKA	基隆	廿六	怡和
TAIWAASHAN	基隆	廿六	怡和
STRAAT MAGELHAEN	基隆	廿六	怡和
TRICOLOR	基隆	廿六	怡和
WASHINGTON MAIL	基隆	廿六	怡和
CRYSTAL UME	基隆	廿六	怡和
KYONAN MARU	基隆	廿六	怡和
KAIRYU MARU	基隆	廿六	怡和
NARRA	基隆	廿六	怡和
LEWEL	基隆	廿六	怡和
KOTA SELAMAT	基隆	廿六	怡和
GLENOCLE	基隆	廿六	怡和
HIYO MARU	基隆	廿六	怡和
SHUNKAI MARU	基隆	廿六	怡和
FERNANDO VERETT	基隆	廿六	怡和
TREVAYLOR	基隆	廿六	怡和
MAKVERETT	基隆	廿六	怡和
BURGO	基隆	廿六	怡和
KALEWA	基隆	廿六	怡和
REGO	基隆	廿六	怡和
H.K. PRODUCER	基隆	廿六	怡和
RUMOI MARU	基隆	廿六	怡和
MOLSESTEIN	基隆	廿六	怡和
SUSANE	基隆	廿六	怡和
IQY MARU	基隆	廿六	怡和
THOMAS MAERSK	基隆	廿六	怡和
HANOVERLAND	基隆	廿六	怡和
SANAI MARU	基隆	廿六	怡和
STELLA MARIS	基隆	廿六	怡和
DOCTOR LYKES	基隆	廿六	怡和
STRAAT FUSHIMI	基隆	廿六	怡和
HINODE MARU No. 3	基隆	廿六	怡和
CHARLOTTE MAERSK	基隆	廿六	怡和
ELLEN BAKKE	基隆	廿六	怡和
NAGAYA MARU	基隆	廿六	怡和
NAGAYA MARU	基隆	廿六	怡和
TA PENG No. 2	基隆	廿六	怡和
MCKINLEY	基隆	廿六	怡和
PALVIA	基隆	廿六	怡和
TIBANJET	基隆	廿六	怡和
BANGGAI	基隆	廿六	怡和
BENDARG	基隆	廿六	怡和
TAMURA VERETT	基隆	廿六	怡和
STA. MARIA	基隆	廿六	怡和
RAPIDO	基隆	廿六	怡和
MONTANA	基隆	廿六	怡和

出口輪船預告

船名	往何處	日期	公司
H.K. MAIL	基隆	廿六	怡和
ORIENTAL ARROW	基隆	廿六	怡和
SALVINA	基隆	廿六	怡和
PRES. GARFIELD	基隆	廿六	怡和
AMERICAN LANCER	基隆	廿六	怡和
WONOSORO	基隆	廿六	怡和
TAI LUNG	基隆	廿六	怡和
MALAY MARU	基隆	廿六	怡和
GRAND OCEAN	基隆	廿六	怡和
OTOWASAN MARU	基隆	廿六	怡和
EMMA BAKKE	基隆	廿六	怡和
KOREA BEAR	基隆	廿六	怡和
CHUNGKING VICTORY	基隆	廿六	怡和
KYOTO	基隆	廿六	怡和
SEIRA	基隆	廿六	怡和
STATE OF MYSONE	基隆	廿六	怡和
ALLAKON BREEZE	基隆	廿六	怡和
TARANTEL	基隆	廿六	怡和
GRAND LOYALTY	基隆	廿六	怡和
DOCTOR LYKES	基隆	廿六	怡和
BURGO	基隆	廿六	怡和
H.K. PRODUCER	基隆	廿六	怡和
WASHINGTON MAIL	基隆	廿六	怡和
THOMAS MAERSK	基隆	廿六	怡和
MONTANA	基隆	廿六	怡和
TA PENG 2	基隆	廿六	怡和
BANGGAI	基隆	廿六	怡和
GRAND NAVIGATOR	基隆	廿六	怡和
MBIYUSAN MARU	基隆	廿六	怡和
BOSTON MARU	基隆	廿六	怡和
LOUISIANA MARU	基隆	廿六	怡和
AMERICAN ASTRONAUT	基隆	廿六	怡和
ORIENTAL CARNIVAL	基隆	廿六	怡和
DEGANIA	基隆	廿六	怡和
LITUA	基隆	廿六	怡和
FRIESENSTEIN	基隆	廿六	怡和
PANDU GULF	基隆	廿六	怡和
AMERICAN LANCER	基隆	廿六	怡和
BUNGA RAYA	基隆	廿六	怡和
MIRTO	基隆	廿六	怡和
WESTERKERR	基隆	廿六	怡和
BENGLOE	基隆	廿六	怡和
TELAMON	基隆	廿六	怡和
GLENFINLAS	基隆	廿六	怡和
TRICOLOR	基隆	廿六	怡和
RAPIDO	基隆	廿六	怡和
MBIYUSAN MARU	基隆	廿六	怡和
BENDARG	基隆	廿六	怡和
ORIENTAL QUEEN	基隆	廿六	怡和
HANKA SAWICKA	基隆	廿六	怡和
AMERICAN ASTRONAUT	基隆	廿六	怡和
KOSI MARU	基隆	廿六	怡和
NEDER RHONE	基隆	廿六	怡和
ISE MARU	基隆	廿六	怡和
BASRA	基隆	廿六	怡和
SCOTLAND MARU	基隆	廿六	怡和
PROMETHEUS	基隆	廿六	怡和
BADENSTEIN	基隆	廿六	怡和
NARA	基隆	廿六	怡和
SETTSU MARU	基隆	廿六	怡和
ELRYGENES	基隆	廿六	怡和
AMERICAN LARK	基隆	廿六	怡和
PANDU HEAD	基隆	廿六	怡和
ISARSTEIN	基隆	廿六	怡和
PELEUS	基隆	廿六	怡和
TARN	基隆	廿六	怡和
GLENOCLE	基隆	廿六	怡和
ITALY MARU	基隆	廿六	怡和
EASTERN ROVER	基隆	廿六	怡和
HUPEH	基隆	廿六	怡和
NEPTUNE AGATE	基隆	廿六	怡和
CHENG TU	基隆	廿六	怡和
THAI	基隆	廿六	怡和
PORT LOUIS MARU	基隆	廿六	怡和
CHEUNG CHAU	基隆	廿六	怡和
KOSTRENA	基隆	廿六	怡和
KOTA SELATAN	基隆	廿六	怡和
GORNO ALTAIR	基隆	廿六	怡和
SHUNKAI MARU	基隆	廿六	怡和
KOTA SELAMAT	基隆	廿六	怡和
MAKVERETT	基隆	廿六	怡和
KALEMYO	基隆	廿六	怡和
TSING CHAU	基隆	廿六	怡和
KAHSUNG	基隆	廿六	怡和
KOTA PANJANG	基隆	廿六	怡和
CHIN HONG	基隆	廿六	怡和
ZAMBOANGA	基隆	廿六	怡和
REBECCA	基隆	廿六	怡和
SENJO MARU	基隆	廿六	怡和
WING NING	基隆	廿六	怡和
GOLDEN PHOENIX	基隆	廿六	怡和
GONDO MARU	基隆	廿六	怡和
TOMBATU	基隆	廿六	怡和
STAR ARCTURUS	基隆	廿六	怡和
VAUCLOUSE	基隆	廿六	怡和
LEVERBANK	基隆	廿六	怡和
BOZENBURG	基隆	廿六	怡和
HAI LONG	基隆	廿六	怡和
AXTERGATE	基隆	廿六	怡和
LEWEL	基隆	廿六	怡和
WAKAURA MARU	基隆	廿六	怡和
STRAAT FRAZER	基隆	廿六	怡和
CHICAGO MARU	基隆	廿六	怡和
HARUNASAN MARU	基隆	廿六	怡和
STRAAT MAGELHAEN	基隆	廿六	怡和
ALARKA MARU	基隆	廿六	怡和
TITATUM	基隆	廿六	怡和

國泰運送跑車 往星加坡檢驗

【特稿】國泰航空公司（Cathay Pacific）定於下月，將兩架珍寶式（Jetstream）噴射式飛機，運往星加坡，進行檢驗。此項飛機，係由瑞典飛機公司（SAB）所設計，其性能優越，且噪音較低。國泰航空公司表示，此項飛機之使用，將使該公司在北大西洋航線之服務，更為舒適及快捷。

港貨銷加拿大 備受各界歡迎

【特稿】加拿大各界對香港貨物之興趣日益增加，港貨銷加拿大，備受各界歡迎。據悉，加拿大各界對香港貨物之興趣日益增加，港貨銷加拿大，備受各界歡迎。據悉，加拿大各界對香港貨物之興趣日益增加，港貨銷加拿大，備受各界歡迎。

快活 後天五 場盛大 獻映！

榮獲三
大金像
愛情
浪漫
片之大
十一年來一直榮耀影迷腦海中的巨片！

入口輪船預告

船名	由何處來	日期	公司
CHEUNG CHAU	基隆	廿六	怡和
FRIESENSTEIN	基隆	廿六	怡和
GENKO MARU	基隆	廿六	怡和
WING NING	基隆	廿六	怡和
BOZENBURG	基隆	廿六	怡和
VAUCLOUSE	基隆	廿六	怡和
WONOSORO	基隆	廿六	怡和
CONFIDENCE	基隆	廿六	怡和
KYOKAI MARU	基隆	廿六	怡和
OHKAWA MARU	基隆	廿六	怡和
SENJO MARU	基隆	廿六	怡和
PRES. GARFIELD	基隆	廿六	怡和
STELLA MARIS	基隆	廿六	怡和
ITALY MARU	基隆	廿六	怡和
AMERICAN LANCER	基隆	廿六	怡和
TARN	基隆	廿六	怡和
THAI	基隆	廿六	怡和
BENGLOE	基隆	廿六	怡和
BUNGA RAYA	基隆	廿六	怡和
MALAY MARU	基隆	廿六	怡和
KOTA SELATAN	基隆	廿六	怡和
FERRGATE	基隆	廿六	怡和
KYOTO	基隆	廿六	怡和
TSAT	基隆	廿六	怡和
CHENG TU	基隆	廿六	怡和
HUPEH	基隆	廿六	怡和
HOI WONG	基隆	廿六	怡和
PORT LOUIS MARU	基隆	廿六	怡和
ALLAKON BREEZE	基隆	廿六	怡和
KAOHSUNG	基隆	廿六	怡和
KOSTRENA	基隆	廿六	怡和
CUBA MARU	基隆	廿六	怡和
YONAYAMA MARU	基隆	廿六	怡和
VIRGINIA	基隆	廿六	怡和
KOTA PANJANG	基隆	廿六	怡和
CONGO MARU	基隆	廿六	怡和
PARAGON	基隆	廿六	怡和
MONICA	基隆	廿六	怡和
CHUNGKING VICTORY	基隆	廿六	怡和
WAKAURA MARU	基隆	廿六	怡和
CLARA MARSK	基隆	廿六	怡和
TAIFOSHAN	基隆	廿六	怡和
BENVANNOCH	基隆	廿六	怡和
STAR ALTAIR	基隆	廿六	怡和
LITUA	基隆	廿六	怡和
STRAAT RIO	基隆	廿六	怡和
GLENFINLAS	基隆	廿六	怡和
OTOWASAN MARU	基隆	廿六	怡和
HUGHVERETT	基隆	廿六	怡和
KOREA BEAR	基隆	廿六	怡和
BRUNEL	基隆	廿六	怡和
UZUSHIO MARU	基隆	廿六	怡和
TELAMON	基隆	廿六	怡和
STATE OF MYSONE	基隆	廿六	怡和
NEPTUNE AGATE	基隆	廿六	怡和
HORAI MARU	基隆	廿六	怡和
HOLLAND MARU	基隆	廿六	怡和
MULUNGUSHI	基隆	廿六	怡和
GEORGE ANSON	基隆	廿六	怡和
HELENUS	基隆	廿六	怡和
MOUNT KAIMON	基隆	廿六	怡和
MOUNT KAIMON	基隆	廿六	怡和
TA PENG 2	基隆	廿六	怡和
WAIBALONG	基隆	廿六	怡和
TURANDOT	基隆	廿六	怡和
CANBERRA MARU	基隆	廿六	怡和
TRINIDAD	基隆	廿六	怡和
BLACK OSPREY	基隆	廿六	怡和
DOCTOR LYKES	基隆	廿六	怡和
KERGULEN	基隆	廿六	怡和
KAI KUO	基隆	廿六	怡和
SHILKA	基隆	廿六	怡和
TAIWAASHAN	基隆	廿六	怡和
STRAAT MAGELHAEN	基隆	廿六	怡和
TRICOLOR	基隆	廿六	怡和
WASHINGTON MAIL	基隆	廿六	怡和
CRYSTAL UME	基隆	廿六	怡和
KYONAN MARU	基隆	廿六	怡和
KAIRYU MARU	基隆	廿六	怡和
NARRA	基隆	廿六	怡和
LEWEL	基隆	廿六	怡和
KOTA SELAMAT	基隆	廿六	怡和
GLENOCLE	基隆	廿六	怡和
HIYO MARU	基隆	廿六	怡和
SHUNKAI MARU	基隆	廿六	怡和
FERNANDO VERETT	基隆	廿六	怡和
TREVAYLOR	基隆	廿六	怡和
MAKVERETT	基隆	廿六	怡和
BURGO	基隆	廿六	怡和
KALEWA	基隆	廿六	怡和
REGO	基隆	廿六	怡和
H.K. PRODUCER	基隆	廿六	怡和
RUMOI MARU	基隆	廿六	怡和
MOLSESTEIN	基隆	廿六	怡和
SUSANE	基隆	廿六	怡和
IQY MARU	基隆	廿六	怡和
THOMAS MAERSK	基隆	廿六	怡和
HANOVERLAND	基隆	廿六	怡和
SANAI MARU	基隆	廿六	怡和
STELLA MARIS	基隆	廿六	怡和
DOCTOR LYKES	基隆	廿六	怡和
STRAAT FUSHIMI	基隆	廿六	怡和
HINODE MARU No. 3	基隆	廿六	怡和
CHARLOTTE MAERSK	基隆	廿六	怡和
ELLEN BAKKE	基隆	廿六	怡和
NAGAYA MARU	基隆	廿六	怡和
NAGAYA MARU	基隆	廿六	怡和
TA PENG No. 2	基隆	廿六	怡和
MCKINLEY	基隆	廿六	怡和</

匯兌行情

地點	匯率
倫敦	1.0000
巴黎	1.0000
紐約	1.0000
香港	1.0000
上海	1.0000
廣州	1.0000
漢口	1.0000
天津	1.0000
北京	1.0000
長沙	1.0000
重慶	1.0000
成都	1.0000
昆明	1.0000
貴陽	1.0000
西安	1.0000
蘭州	1.0000
迪化	1.0000
庫倫	1.0000
新加坡	1.0000
檳榔嶼	1.0000
仰光	1.0000
孟買	1.0000
加爾各答	1.0000
巴達維亞	1.0000
泗水	1.0000
三寶壟	1.0000
巨港	1.0000
棉蘭	1.0000
望加錫	1.0000
馬辰	1.0000
坤甸	1.0000
安汶	1.0000
萬隆	1.0000
日惹	1.0000
梭羅	1.0000
三寶壟	1.0000
巨港	1.0000
棉蘭	1.0000
望加錫	1.0000
馬辰	1.0000
坤甸	1.0000
安汶	1.0000
萬隆	1.0000
日惹	1.0000
梭羅	1.0000

美加減息 歐元拆行銀

【特約】由於美加各國利率下降，歐洲各國利率亦隨之下降。據悉，歐洲各國利率已降至百分之六。此舉將對全球經濟產生深遠影響。

日貨輸港顯著激增

【特約】日本貨物輸港量在過去幾個月內顯著增加。據統計，九月份日本貨物輸港總值達一億九千萬元，較去年同期增長百分之二十。

香港金融行情表

（九月廿五日）

項目	價格
金價	1,200.00
銀價	150.00
銅價	100.00
鐵價	80.00
錫價	120.00
鉛價	90.00
鋅價	110.00
鎳價	130.00
鉻價	140.00
鎢價	150.00
鈾價	160.00
鈾價	170.00
鈾價	180.00
鈾價	190.00
鈾價	200.00

市及遊客縫製均告減少

【特約】由於經濟不景氣，市民及遊客的縫製活動均告減少。據縫製業協會表示，今年縫製業的產值已較去年同期下降百分之十。

洋服生意遍吹淡風

【特約】洋服生意在過去幾個月內普遍蕭條。許多洋服店紛紛關門大吉，或轉行他業。

口出襪產港幾全開

【特約】香港襪業生產已全面恢復。據悉，目前香港襪業生產量已接近戰前水平。

袋廠供應量銳減

【特約】由於原料短缺，袋廠的供應量已大幅減少。許多袋廠已停止生產。

美瑞法外匯價

【特約】美國、瑞典、法國的外匯價格在過去幾個月內均有波動。目前，美元對瑞典克朗的匯率已降至歷史最低點。

倫敦金價昨呈上報

【特約】倫敦金價在過去幾個月內呈上報趨勢。據悉，金價已創下新高。

港金高盤開出

【特約】香港金價在過去幾個月內高盤開出。據悉，金價已創下新高。

東京股市續跌

【特約】東京股市在過去幾個月內持續下跌。許多股票價格已跌至歷史最低點。

紐約證券即日快報

【特約】紐約證券市場在過去幾個月內表現平穩。據悉，紐約證券指數已創下新高。

開市交投尚屬穩中偏好

【特約】開市交投在過去幾個月內尚屬穩中偏好。據悉，市場成交量已創下新高。

做價仍多低軟

【特約】做價在過去幾個月內仍多低軟。據悉，市場價格已創下新低。

遠東交易所 成益紀錄表

【特約】遠東交易所的成益紀錄表顯示，該所已創下新高。

肉商底厚且實銷路

【特約】肉商在過去幾個月內底厚且實銷路。據悉，肉類銷量已創下新高。

對管制股票市場條例

【特約】對管制股票市場條例的討論已進入白熱化階段。許多專家認為，該條例將對股票市場產生深遠影響。

後天最後

【特約】後天最後的演出將在明天舉行。據悉，演出將非常精彩。

暖氣仍多低軟

【特約】暖氣在過去幾個月內仍多低軟。據悉，暖氣價格已創下新低。

西方國家失業率

【特約】西方國家的失業率在過去幾個月內持續上升。據悉，失業率已創下新高。

高趨續均年近

【特約】高趨在過去幾個月內續均年近。據悉，高趨已創下新高。

對管制股票市場條例

【特約】對管制股票市場條例的討論已進入白熱化階段。許多專家認為，該條例將對股票市場產生深遠影響。

對管制股票市場條例

【特約】對管制股票市場條例的討論已進入白熱化階段。許多專家認為，該條例將對股票市場產生深遠影響。

後天最後

【特約】後天最後的演出將在明天舉行。據悉，演出將非常精彩。

陸光禁男離怪地人

SHAW SCORPE

我媽

【特約】我媽的演出將在明天舉行。據悉，演出將非常精彩。

媽要

我媽

對管制股票市場條例

【特約】對管制股票市場條例的討論已進入白熱化階段。許多專家認為，該條例將對股票市場產生深遠影響。

對管制股票市場條例

【特約】對管制股票市場條例的討論已進入白熱化階段。許多專家認為，該條例將對股票市場產生深遠影響。

對管制股票市場條例

【特約】對管制股票市場條例的討論已進入白熱化階段。許多專家認為，該條例將對股票市場產生深遠影響。

對管制股票市場條例

【特約】對管制股票市場條例的討論已進入白熱化階段。許多專家認為，該條例將對股票市場產生深遠影響。

工人世界

本港工業意外逐年增加

損失非常重大

防止意外勞資雙方有責

勞工處工業安全訓練主任賈氏，於昨日下午四時十分，在太古船塢及機器有限公司禮堂內，主持該公司之工業安全訓練班，並向該公司之員工，講解工業安全之重要性。賈氏指出，工業安全之重要性，在於防止意外之發生，而意外之發生，則會造成重大之損失。賈氏並指出，工業安全之重要性，在於防止意外之發生，而意外之發生，則會造成重大之損失。賈氏並指出，工業安全之重要性，在於防止意外之發生，而意外之發生，則會造成重大之損失。

工業安全訓練主任指出

減少意外祇有兩途徑

賈氏指出，減少意外之發生，祇有兩途徑，一為加強安全之設備，二為加強員工之安全意識。賈氏並指出，工業安全之重要性，在於防止意外之發生，而意外之發生，則會造成重大之損失。賈氏並指出，工業安全之重要性，在於防止意外之發生，而意外之發生，則會造成重大之損失。

太古船塢工友三十三名

領受工業安全結業證書

太古船塢之員工，於昨日下午四時十分，在太古船塢及機器有限公司禮堂內，領受工業安全結業證書。太古船塢之員工，於昨日下午四時十分，在太古船塢及機器有限公司禮堂內，領受工業安全結業證書。

雀牌工人要求加薪

大會決定讓步一成

工會將約商會舉行第二次會議

雀牌工人之代表，於昨日下午四時十分，在太古船塢及機器有限公司禮堂內，與工會代表舉行會議。雀牌工人之代表，於昨日下午四時十分，在太古船塢及機器有限公司禮堂內，與工會代表舉行會議。

風高物燥火警頻聞

工友注意防火

現在的天氣，正是火警頻聞之時，工友應注意防火。現在的天氣，正是火警頻聞之時，工友應注意防火。

太平

生活工員顧照主雇

合作促進好感

引起無多費所

大甚益獲多無費所

引起無多費所

大甚益獲多無費所

引起無多費所

大甚益獲多無費所

引起無多費所

大甚益獲多無費所

引起無多費所

大甚益獲多無費所

引起無多費所

大甚益獲多無費所

引起無多費所

大甚益獲多無費所

引起無多費所



誰殺甘迺迪

十二大幕不加座價
其人其事·可歌可泣
一寸一段·千真萬確
本世紀大人物幾盡在此片
世界第一流攝影記者執鏡

將甘迺迪兄弟一生遭遇、家庭背景、向暴力鬥爭、桃色流言與被刺經過、赤裸裸向全世界揭露

法蘭仙納杜杜拉·金露華·彼得羅·福與加利吉巴與甘迺迪有何關係



片中出現重要人物

約翰·甘迺迪(美國總統)
羅拔·甘迺迪(總統兄弟)
羅拔·甘迺迪(總統兄弟)
羅拔·甘迺迪(總統兄弟)
羅拔·甘迺迪(總統兄弟)
羅拔·甘迺迪(總統兄弟)
羅拔·甘迺迪(總統兄弟)
羅拔·甘迺迪(總統兄弟)
羅拔·甘迺迪(總統兄弟)
羅拔·甘迺迪(總統兄弟)

性愛寶鑑

DO YOU KNOW LOVE?
人的來源詳細紀錄
從人的誕生，由分而合
而至接合，由合而分
而後至接合，由合而分
而後至接合，由合而分

快索

今日第二場
片期滿
天!最後兩場
點半12場
不可不看
男女成年
宜不宜兒

龍虎金剛

EL CONDOR
文華
今天
請早

直落二週一氣呵成

創三項新紀錄:
(一)西片一天收入最高!
(二)西片一週收入最多!
(三)最多西片戲院聯映!

驚險!緊張!刺激!熱鬧!

香港!肉感!大胆!暴露!

隧道工潮圓滿解決


工人遣散費已發出

不幸的，犧牲是這
麼的巨大，但軍事形勢
還是進退為艱。五萬名
共黨軍隊——包括北越

廣告

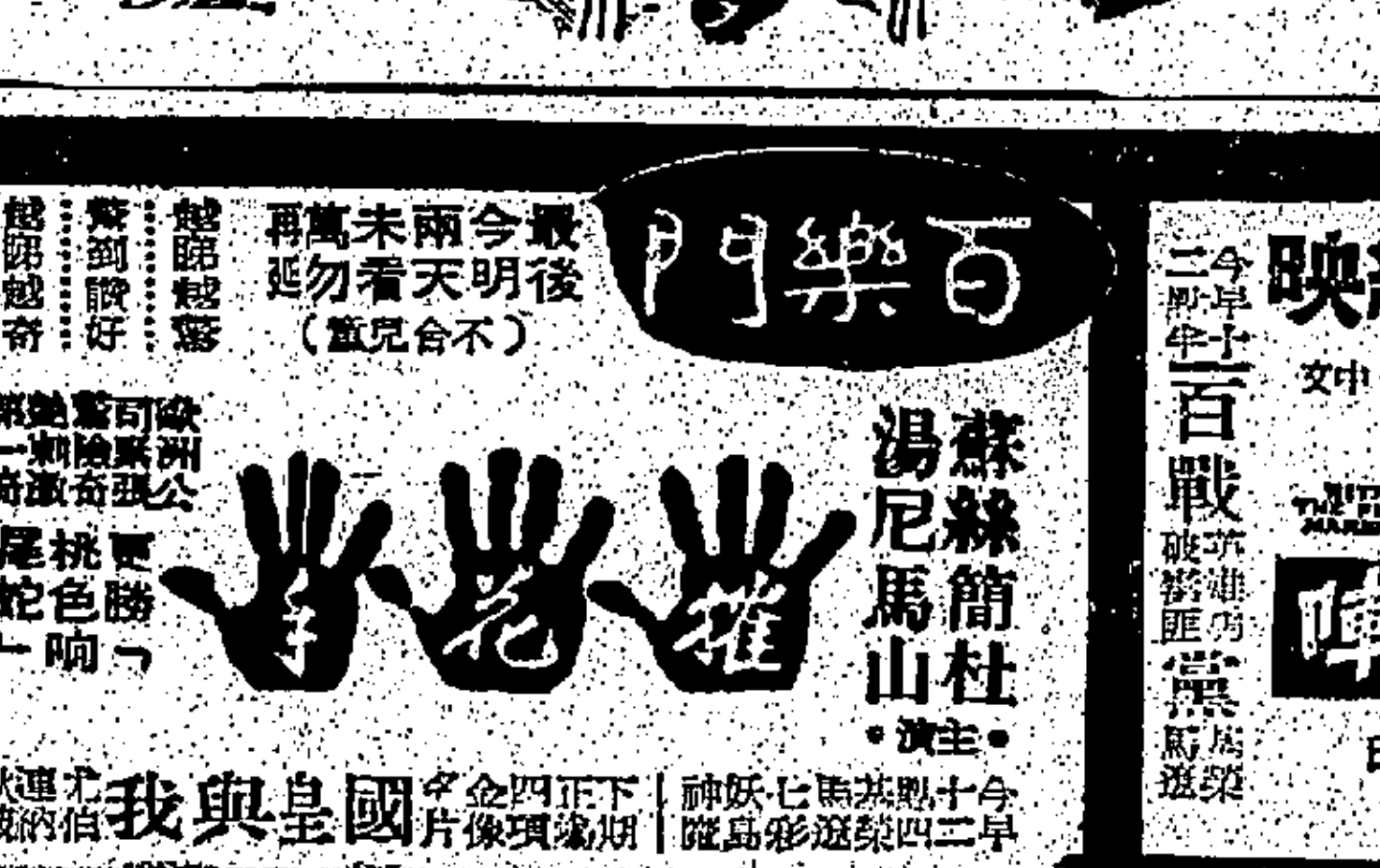
[illegible]

1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 26



必須放手發動黨衆，以毛澤東思想爲

100



品出廠片製影電

[illegible]

華僑日報
分類廣告
費用廉收效大
 本報為各界
 利便起見特
 設分類廣告
 欄分門別類
 集中刊出
 各界如有
 房屋出售
 聘請職員
 介紹職業
 物作出讓
 訪尋物件
 徵求伴侶
 代郵通訊
 訪查親友
 聲明啟事
 書院招生
 營業一等
 等在此欄刊
 登廣告一段
 見效非常
 迅速。價目
 取平常廣告
 為廉。每段
 大字四個
 細字四十個
 每式式元
 但須上期
 繳費。查此
 種廣告。盛
 行於匪歐各
 國。蓋其利
 便而價廉。
 且收效宏大
 實有百發
 百中之效本
 報設有信箱
 解設有信箱
 以備刊登
 廣告者迅即
 凡不欲將
 姓名住址實
 明將鑒答函
 件寄交華僑
 日報某號信
 箱隨時携同
 收條到取便
 可。

關於PANTOMIME(外一章) 黎覺奔

「Pantomime」，即「滑稽戲」，在英國及歐洲各國，都有悠久的歷史。在英國，Pantomime 是流行於民間的一種表演藝術，其特點是誇張、幽默、滑稽。在歐洲，Pantomime 則多指一種默劇表演，強調肢體動作和面部表情。

在英國，Pantomime 的表演通常由一名男演員和一名女演員組成。男演員扮演一個滑稽的角色，而女演員則扮演一個美麗的角色。他們的表演充滿了幽默和笑料，深受觀眾喜愛。

在歐洲，Pantomime 的表演則更加強調肢體動作和面部表情。演員們通過誇張的動作和表情來表達情感，使觀眾能夠理解其表演內容。

總的來說，Pantomime 是一種充滿魅力的表演藝術，它通過誇張和幽默的方式，為觀眾帶來歡樂和笑料。

影藝新

期九三一第

系學劇戲院書僑華看 出演的「兒孤氏趙」

·如敏宋·

四、好的讀和壞的讀

現在在華僑書院演出的「趙氏孤兒」，這是一個非常感人的故事。它講述了趙盾被殺後，他的兒子趙武在孤兒院中長大，最終報仇的故事。

在演出中，演員們的表演非常精彩。他們通過精湛的演技，將故事中的情感表達得淋漓盡致。特別是趙武这个角色，他的成長過程充滿了坎坷和磨難，演員通過細膩的表演，將他的內心世界展現得清清楚楚。

總的來說，「趙氏孤兒」是一部非常感人的劇目，它通過精彩的表演，為觀眾帶來了深刻的啟發和感動。

五、趙盾趙武

趙盾是「趙氏孤兒」故事中的主要角色之一。他是趙國的將領，也是一個非常有才華的人。在故事中，他因為忠於國家而遭到了殺害。他的兒子趙武在孤兒院中長大，最終報仇。

趙武是「趙氏孤兒」故事中的另一個主要角色。他是趙盾的兒子，在孤兒院中長大。他經歷了許多坎坷和磨難，最終報仇成功。

六、莊姬下

莊姬是「趙氏孤兒」故事中的另一個重要角色。她是趙盾的妻子，在故事中，她為了保護趙武而犧牲了自己的生命。

七、程嬰杵臼

程嬰和杵臼是「趙氏孤兒」故事中的兩個重要角色。程嬰是趙武的養父，而杵臼則是趙武的養母。他們在趙武的成長過程中扮演了非常重要的角色。

八、其他各角

除了以上提到的角色外，劇中還有許多其他重要的角色。這些角色通過精彩的表演，為故事增添了更多的色彩和深度。

九、舞蹈一場

在劇中，還有一場精彩的舞蹈表演。這場舞蹈表演充滿了動感和美感，為觀眾帶來了視覺上的享受。

十、聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

左：周佩正，右：馮錦德。



莎士比亞戲劇欣賞 由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任

由倫敦莎士比亞劇團擔任



聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

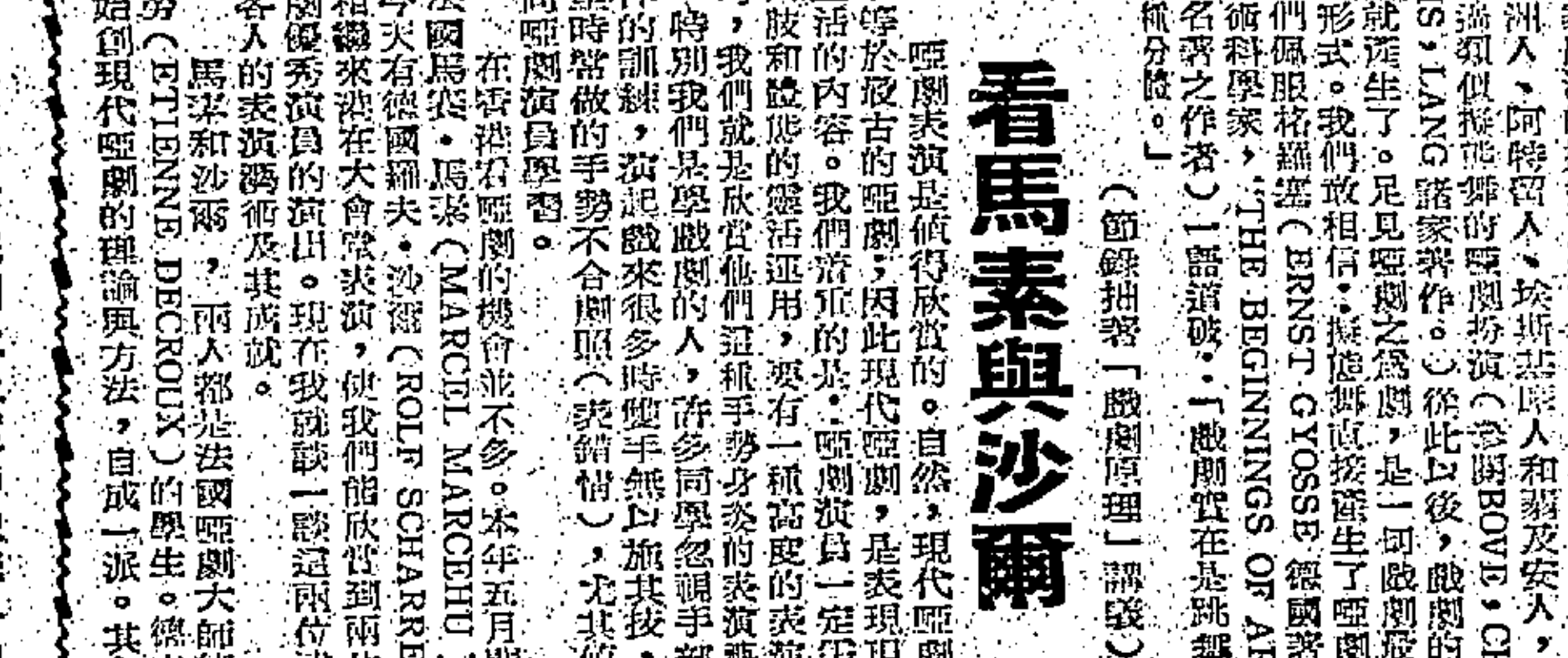
聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照



聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

聯合書院劇社上「趙氏孤兒」劇照

華僑晚報 分類廣告 每天元半

優待學生 樓上五角 樓下一元

凱東方

賣座一 枝獨秀 全港請看 好與評論

國都

天一映今 文素臣 七彩開幕

城龍

天一映今 金色的 夏娃 七彩開幕

天明

全部打真軍 絕非演假軍 少林拳 空手道 柔道 齊出

光真

天今映祇 網謀嬌娃

油麻地

即日選映 新百萬 新娘

映獻場五天今

運海·藝舞利 特寫大 七彩大

THE WORLD AT THEIR FEET

MEXICO 70

司公限有行生耀

四一五四〇七：話電 號二廿至十二道皇英

器電庭家廠名·機衣洗動自·機視電欸新

購選觀參迎歡·應供貨新備常·品佳禮送界各

和字四十個)定爲一個位,每天收銀最多可刊四個位每天八元,長期照過四個位則該段廣告每天一律照

和字四十個)定爲一個位,每天收銀最多可刊四個位每天八元,長期照過四個位則該段廣告每天一律照

五隆生
七三
四六五五
科學

徵求配額

員酸枝傢俬

三城有尖龍地列住
年跑港沙城可地宅
以馬仔咀，區樓
上地，設官任一
有，銅旺水塘角層
意租鋪角步，一在
調期遷，九區下

徵舊琴

誠徵女友
男23徵至24文靜
少女爲友
願者請詳
歷近照寄
報一〇三九號箱必獨

高價 各國名廠鋼絲紙 銀鋼絲紙 金鋼絲紙

收購
 4486夜88
 0193潘君

氣功

H京小無肺肺
七士周菌癆每
六碩天病竊月
六大大及斷立時
◎厚美根惑四寸
九13容打喘男
拾樓百半胃氣
●B機通疾丹
•碎新三風

彌敦道吉舖
壹間以介於
太子道及加
士居道之間
地點爲含有

意出讓者請
述地址面積
價銀函華僑
日報八十號
信箱

分類廣告

第二頁

華僑日報

本報地址：新加坡大馬路門牌一百零一號
電話：二二二二
零售：每份一角
本埠：每月三元
外埠：每月四元
廣告刊例：另刊廣告刊例表

華僑日晚報廣告信箱

下列信箱有信 請携收據來取

379 40	587 630	668 705	752	932 998	1353 1027
380 42	588 631	670 707	753	936 901	1355 1029
383 50	589 632	672 709	756	940 902	1361 1031
389 52	590 633	673 710	759	946 904	1362 1032
393 54	591 634	674 711	761	947 905	1363 1033
394 59	592 635	675 712	763	952 906	1367 1037
398 60	593 636	676 713	765	959 907	1368 1038
402 62	594 637	677 714	766	969 908	1384 1047
406 64	595 638	678 715	769	970 909	1389 1051
409 65	596 639	679 716	770	975 910	1393 1055
412 66	597 640	680 717	771	978 911	1398 1060
415 67	598 641	681 718	772	979 912	1401 1063
418 68	599 642	682 719	773	981 913	1402 1064
421 69	600 643	683 720	774	982 914	1403 1065
424 70	601 644	684 721	775	983 915	1404 1066
427 71	602 645	685 722	776	984 916	1405 1067
430 72	603 646	686 723	777	985 917	1406 1068
433 73	604 647	687 724	778	986 918	1407 1069
436 74	605 648	688 725	779	987 919	1408 1070
439 75	606 649	689 726	780	988 920	1409 1071
442 76	607 650	690 727	781	989 921	1410 1072
445 77	608 651	691 728	782	990 922	1411 1073
448 78	609 652	692 729	783	991 923	1412 1074
451 79	610 653	693 730	784	992 924	1413 1075
454 80	611 654	694 731	785	993 925	1414 1076
457 81	612 655	695 732	786	994 926	1415 1077
460 82	613 656	696 733	787	995 927	1416 1078
463 83	614 657	697 734	788	996 928	1417 1079
466 84	615 658	698 735	789	997 929	1418 1080
469 85	616 659	699 736	790	998 930	1419 1081
472 86	617 660	700 737	791	999 931	1420 1082
475 87	618 661	701 738	792	1000 932	1421 1083
478 88	619 662	702 739	793		1422 1084
481 89	620 663	703 740	794		1423 1085
484 90	621 664	704 741	795		1424 1086
487 91	622 665	705 742	796		1425 1087
490 92	623 666	706 743	797		1426 1088
493 93	624 667	707 744	798		1427 1089
496 94	625 668	708 745	799		1428 1090
499 95	626 669	709 746	800		1429 1091
502 96	627 670	710 747	801		1430 1092
505 97	628 671	711 748	802		1431 1093
508 98	629 672	712 749	803		1432 1094
511 99	630 673	713 750	804		1433 1095
514 100	631 674	714 751	805		1434 1096
517 101	632 675	715 752	806		1435 1097
520 102	633 676	716 753	807		1436 1098
523 103	634 677	717 754	808		1437 1099
526 104	635 678	718 755	809		1438 1100
529 105	636 679	719 756	810		1439 1101
532 106	637 680	720 757	811		1440 1102
535 107	638 681	721 758	812		1441 1103
538 108	639 682	722 759	813		1442 1104
541 109	640 683	723 760	814		1443 1105
544 110	641 684	724 761	815		1444 1106
547 111	642 685	725 762	816		1445 1107
550 112	643 686	726 763	817		1446 1108
553 113	644 687	727 764	818		1447 1109
556 114	645 688	728 765	819		1448 1110
559 115	646 689	729 766	820		1449 1111
562 116	647 690	730 767	821		1450 1112
565 117	648 691	731 768	822		1451 1113
568 118	649 692	732 769	823		1452 1114
571 119	650 693	733 770	824		1453 1115
574 120	651 694	734 771	825		1454 1116
577 121	652 695	735 772	826		1455 1117
580 122	653 696	736 773	827		1456 1118
583 123	654 697	737 774	828		1457 1119
586 124	655 698	738 775	829		1458 1120
589 125	656 699	739 776	830		1459 1121
592 126	657 700	740 777	831		1460 1122
595 127	658 701	741 778	832		1461 1123
598 128	659 702	742 779	833		1462 1124
601 129	660 703	743 780	834		1463 1125
604 130	661 704	744 781	835		1464 1126
607 131	662 705	745 782	836		1465 1127
610 132	663 706	746 783	837		1466 1128
613 133	664 707	747 784	838		1467 1129
616 134	665 708	748 785	839		1468 1130
619 135	666 709	749 786	840		1469 1131
622 136	667 710	750 787	841		1470 1132
625 137	668 711	751 788	842		1471 1133
628 138	669 712	752 789	843		1472 1134
631 139	670 713	753 790	844		1473 1135
634 140	671 714	754 791	845		1474 1136
637 141	672 715	755 792	846		1475 1137
640 142	673 716	756 793	847		1476 1138
643 143	674 717	757 794	848		1477 1139
646 144	675 718	758 795	849		1478 1140
649 145	676 719	759 796	850		1479 1141
652 146	677 720	760 797	851		1480 1142
655 147	678 721	761 798	852		1481 1143
658 148	679 722	762 799	853		1482 1144
661 149	680 723	763 800	854		1483 1145
664 150	681 724	764 801	855		1484 1146
667 151	682 725	765 802	856		1485 1147
670 152	683 726	766 803	857		1486 1148
673 153	684 727	767 804	858		1487 1149
676 154	685 728	768 805	859		1488 1150
679 155	686 729	769 806	860		1489 1151
682 156	687 730	770 807	861		1490 1152
685 157	688 731	771 808	862		1491 1153
688 158	689 732	772 809	863		1492 1154
691 159	690 733	773 810	864		1493 1155
694 160	691 734	774 811	865		1494 1156
697 161	692 735	775 812	866		1495 1157
700 162	693 736	776 813	867		1496 1158
703 163	694 737	777 814	868		1497 1159
706 164	695 738	778 815	869		1498 1160
709 165	696 739	779 816	870		1499 1161
712 166	697 740	780 817	871		1500 1162
715 167	698 741	781 818	872		1501 1163
718 168	699 742	782 819	873		1502 1164
721 169	700 743	783 820	874		1503 1165
724 170	701 744	784 821	875		1504 1166
727 171	702 745	785 822	876		1505 1167
730 172	703 746	786 823	877		1506 1168
733 173	704 747	787 824	878		1507 1169
736 174	705 748	788 825	879		1508 1170
739 175	706 749	789 826	880		1509 1171
742 176	707 750	790 827	881		1510 1172
745 177	708 751	791 828	882		1511 1173
748 178	709 752	792 829	883		1512 1174
751 179	710 753	793 830	884		1513 1175
754 180	711 754	794 831	885		1514 1176
757 181	712 755	795 832	886		1515 1177
760 182	713 756	796 833	887		1516 1178
763 183	714 757	797 834	888		1517 1179
766 184	715 758	798 835	889		1518 1180
769 185	716 759	799 836	890		1519 1181
772 186	717 760	800 837	891		1520 1182
775 187	718 761	801 838	892		1521 1183
778 188	719 762	802 839	893		1522 1184
781 189	720 763	803 840	894		1523 1185
784 190	721 764	804 841	895		1524 1186
787 191	722 765	805 842	896		1525 1187
790 192	723 766	806 843	897		1526 1188
793 193	724 767	807 844	898		1527 1189
796 194	725 768	808 845	899		1528 1190
799 195	726 769	809 846	900		1529 1191
802 196	727 770	810 847			1530 1192
805 197	728 771	811 848			1531 1193
808 198	729 772	812 849			1532 1194
811 199	730 773	813 850			1533 1195
814 200	731 774	814 851			1534 1196
817 201	732 775	815 852			1535 1197
820 202	733 776	816 853			1536 1198
823 203	734 777	817 854			1537 1199
826 204	735 778	818 855			1538 1200
829 205	736 779	819 856			1539 1201
832 206	737 780	820 857			1540 1202
835 207	738 781	821 858			1541 1203
838 208	739 782	822 859			1542 1204
841 209	740 783	823 860			1543 1205
844 210	741 784	824 861			1544 1206
847 211	742 785	825 862			1545 1207
850 212	743 786	826 863			1546 1208
853 213	744 787	827 864			1547 1209
856 214	745 788	828 865			1548 1210
859 215	746 789	829 866			1549 1211
862 216	747 790	830 867			1550 1212
865 217	748 791	831 868			1551 1213
868 218	749 792	832 869			1552 1214
871 219	750 793	833 870			1553 1215
874 220	751 794	834 871			1554 1216
877 221	752 795	835 872			1555 1217
880 222	753 796	836 873			1556 1218
883 223	754 797	837 874			1557 1219
886 224	755 798	838 875			1558 1220
889 225	756 799	839 876			1559 1221
892 226	757 800	840 877			1560 1222
895 227	758 801	841 878			1561 1223
898 228	759 802	842 879			1562 1224
901 229	760 803	843 880			1563 1225
904 230	761 804	844 881			1564 1226
907 231	762 805	845 882			1565 1227
910 232	763 806	846 883			1566 1228
913 233	764 807	847 884			1567 1229
916 234	765 808	848 885			1568 1230
919 235	766 809	849 886			1569 1231
922 236	767 810	850 887			1570 1232
925 237	768 811	851 888			1571 1233
928 238	769 812	852 889			1572 1234</

「你試
一餐你
甚麼！
潮安只
有！」